

SIKORSKY S-55 du CARC — On voit ici le premier de dix hélicoptères Sikorsky S-55 du CARC au moment où il se pose à la station du CARC de Sea Island, C.-B. Il s'agit d'un hélicoptère à tout faire que le CARC destine aux opérations de recherche et de sauvetage. 24 pilotes s'entraîneront à piloter ce nouvel avion; huit d'entre eux sont déjà à l'entraînement avec la Okanagan Helicopter Company de la Colombie-Britannique.

(Photo de la Défense nationale)

La Survivance

Organe officiel des Associations françaises d'Alberta et de Colombie.
(A.C.F.A. — F.C.F.C.)

VOLUME XXVII

EDMONTON, ALBERTA — Mercredi le 13 avril 1955

No 21

SUPREMA SACRA CONGRAGATIO SANCTI OFFICII MONITUM

Cette Suprême Congrégation se rend compte qu'il arrive souvent que les Messes de l'après-midi soient célébrées pour des raisons différentes que celle prévue par la Constitution "Christus Dominus" et qui est LE BIEN COMMUN.

Que les Ordinaires n'accordent donc pas la permission de célébrer des Messes durant l'après-midi uniquement pour ajouter à la solennité d'une cérémonie ou pour un bien particulier.

Le saint Office profite de cette occasion pour rappeler à l'attention de tous que la Constitution "Christus Dominus" défend toute interprétation qui élargirait les facultés accordées.

(cf. A.A.S. Vol XXXV, 1953, p. 23)

Donné à Rome, au Palais du S. Office le 22e jour de mai 1955.

Marius Crovini,
Notaire de la Sup. Cong. du S. Office.



Me Louis Desrochers, président du Cercle d'Edmonton de l'A.C.F.A., qui présidera le grand Ralliement de dimanche prochain, auquel sont invités tous les Canadiens français de la ville et de la banlieue d'Edmonton.

Un journal catholique est saccagé

Vancouver. — Des malfaiteurs ont pénétré dans les bureaux de tirage du "B.C. Catholic", un hebdomadaire catholique de Vancouver, et y ont causé de lourds dommages.

Le R. P. H. I. Bader, rédacteur en chef du journal, a déclaré que les dommages — surtout en équipement détruit — s'élevaient à quelque \$4,000. Ces actes de vandalisme retarderont considérablement la livraison du numéro de Pâques, dont le tirage dépend de beaucoup le mouvement de 5,000 copies par semaine. Les policiers et les pompiers, qui ont immédiatement commencé une enquête, ont révélé que les malfaiteurs ont tenté de mettre le feu à l'édifice.

Un appel du cardinal contre les "crimes comics"

Montréal. — Parlant à la radio et s'adressant aux 125,000 enfants dans la région métropolitaine, S. E. le cardinal P.-E. Léger s'est élevé contre la vente des "crimes comics" et des revues malsaines.

"Aussi, mes chers enfants, je vous demande, au nom de l'affection que je vous porte, de vous joindre aux Croisés afin de mener une lutte efficace contre les mauvais livres. Lorsque vous regardez avec complaisance des images sales, ou que vous recherchez des histoires de crimes, Jésus pleure parce que vous enfoncéz des épines dans sa tête. Jésus vous demande de ne pas regarder ces vilaines choses parce que voter cœur est faible et qu'il succomberait à la tentation. Hélas nous savons que des petits garçons et des petites filles se réunissent dans des fond de cours ou deuelles et se livrent à de mauvaises actions. Mes enfants, l'impureté durcit le cœur et des criminels de 12 à 14 ans, qui sont derrière les barreaux des prisons, ont commencé à glisser sur la pente du mal en cédant aux passions de la chair."

Ottawa. — M. C. D. Howe, ministre fédéral du Commerce est actuellement en Australie et en Nouvelle Zélande pour une visite officielle de 4 semaines.

En Russie

Le changement d'orientation politique amènera-t-il une plus grande liberté religieuse?

Le R. P. Georges Bissonnette, assomptionniste, ne le croit pas.

C'est très improbable que le dernier changement d'orientation politique en Russie ait des répercussions dans le sens d'une plus grande liberté accordée à la pratique religieuse. N'oublions pas que le communisme est foncièrement athée et antireligieux. Il n'y a aucune importance que le chef soit Malenkov, Boulganine ou Khrouchtchev. Le but du parti demeure le même: supprimer ce que le communisme considère comme la superstition religieuse. Personnellement, je ne vois aucune possibilité d'un rapprochement entre le communisme et le christianisme. Si cela se produit, ce sera seulement lorsque le marxisme ne se considérera plus comme une doctrine capable de supplanter toute religion.

Aucun relâchement de la propagande antireligieuse.

Le décret de Khrouchtchev de novembre 1954 a été interprété par certains comme un relâchement de la propagande antireligieuse. Mais si on l'étu-

die soigneusement, on voit que c'est le contraire qui est vrai. Le premier secrétaire du parti — position-clé importante de toute la politique de l'U.R.S.S. — s'est au contraire exprimé dans le sens d'une intensification de la propagande antireligieuse. Il n'a pas dit qu'il y avait trop de propagande antireligieuse, mais que celle-ci n'avait pas assez de succès; il faut aussi cesser les moqueries envers la religion, mais il faut combattre sur le plan scientifique.

Il a aussi mis en garde contre des petites administratives envers les fidèles. Je l'ai moi-même félicité pour cette mesure lors d'une réception à l'Ambassade yougoslave. Ces mesures bureaucratiques avaient, en effet, pris les formes les plus basses et les plus viles. C'est ainsi que certains enfants n'obtenaient pas leur promotion scolaire, parce que leurs parents religion. Il leur était aussi interdit de demander leur admission dans les jeunes communistes. D'après Khrouchtchev, cette tactique était fautive. Le secrétaire du parti veut obtenir l'abandon de la religion, non par le moyen de la pression, mais par le moyen de l'éducation antireligieuse.

La crise scolaire en Belgique

Ne se limite pas à une question de subventions

Cité du Vatican (CCC) — "Les catholiques belges ne protestent pas seulement contre la réduction des subventions à l'Ecole libre, mais contre un projet beaucoup plus vaste, dont la réduction des subventions n'est qu'un aspect", affirme "l'Observateur Romano" dans un article intitulé "Tumultes à Bruxelles" et paru le 29 mars.

"Le projet de loi Collard, poursuit le journal du Vatican, déjà présenté à la Chambre, comme les deux autres qui devaient l'être prochainement et dont on ne connaît pas certaines tendances, vise d'une manière plus ainsi dire évidente à établir la primauté morale et matérielle de l'Ecole d'Etat sur l'Ecole libre, qui à la longue ne pourrait être qu'écrasée par les nouvelles dispositions législatives."

"Lorsqu'il s'agit de combattre l'Eglise, déclare encore l'organe du Vatican, tout le monde est d'accord: les communistes se retiennent avec peine d'applaudir ouvertement le totalitarisme de droite Peron, quand il combat l'Eglise; pour la même raison, communistes et péronistes adressent de sévères reproches aux catholiques de Belgique; toujours pour la même raison, en Belgique, les communistes se coalisent avec les démocrates laïques contre les catholiques."

"Et le journal 'Le Peuple', si l'on s'en rapporte aux agences de presse, raille la classe paysanne, qui aurait voulu se révolter contre les dirigeants 'éclairés' de la classe publique qui sont comme on le sait, les sociaux-démocrates et les libéraux, aidés pour la circonstance, par les communistes. Tout cela ne peut manquer d'être éducatif et doit être également mis en relief parce que les partis d'orientation libérale confirment une fois de plus qu'ils sont contre tout dirigisme de l'Etat; à l'exception bien entendu dans les domaines démographique, éducatif et scolaire. Dans ces matières-là, les libéraux sont aussi étiés."

Réveil religieux? On n'a souvent demandé si en U.R.S.S. on constatait un réveil religieux. Je n'ai personnellement pas pu me rendre compte d'une chose pareille. Mais si la propagande athée doit changer de méthodes, c'est un signe que quelque chose ne va pas selon ses vœux. Khrouchtchev l'a concédé implicitement par son décret de novembre 1954. C'est un fait que le baptême était fréquemment administré, que les jeunes recevaient une éducation religieuse, et que de nombreux mariages étaient célébrés religieusement.

Réveil religieux? On n'a souvent demandé si en U.R.S.S. on constatait un réveil religieux. Je n'ai personnellement pas pu me rendre compte d'une chose pareille. Mais si la propagande athée doit changer de méthodes, c'est un signe que quelque chose ne va pas selon ses vœux. Khrouchtchev l'a concédé implicitement par son décret de novembre 1954. C'est un fait que le baptême était fréquemment administré, que les jeunes recevaient une éducation religieuse, et que de nombreux mariages étaient célébrés religieusement.

On m'a aussi posé la question si j'étais le seul prêtre catholique en URSS. D'après ce que j'ai pu savoir, il y a encore cinq prêtres catholiques en Russie. L'un d'entre eux, M. l'abbé Joseph Butorovich-Adamovich exerce son ministère dans l'église Saint-Louis-de-François. Il y a un curé et son vicaire à Leningrad. Quant aux deux autres, je ne puis apporter aucune précision. Ce sont tous de très bons prêtres. Personnellement je n'ai fait la connaissance que de M. l'abbé Joseph Butorovich-Adamovich. Tous ces prêtres sont sous la juridiction de Son Exc. Mgr Antoine Springovics, archevêque de Riga, qui est le seul évêque catholique qui exerce ouvertement son ministère sur tout le territoire, actuel de l'Union soviétique.

Les diverses religions
Je ne peux pas donner de chiffres (suite à la page 8)

Le Cercle "Edmonton" de l'A.C.F.A. invite tous les Canadiens français de la ville et de la banlieue à assister à un grand rassemblement qui aura lieu dimanche prochain, le 17 avril, à 10318-100e avenue entre 1h30 et 5 h. BIENVENUE A TOUS!

Un veuf de 66 ans devenu trappiste

Cinq de ses enfants
sont religieux

Conyers (CCC) — Léo H. Dehmer, 66 ans, a prononcé ses vœux solennels comme moine trappiste à l'Abbaye Notre-Dame du Saint-Esprit, rompant ainsi ses liens terrestres avec ses huit enfants. Mais en faisant ces promesses pour la vie, le frère Ambrose se rapproche de tous ses 8 enfants, surtout des 5 qui sont eux-mêmes religieux.

Ex-fabricant de cigares à Burlington (Iowa), le frère Ambrose est entré au monastère de Conyers à l'automne de 1949, soit deux ans et demi après la mort de sa femme. En 1943, cette dame avait été désignée comme "mère catholique de l'année" par la Conférence catholique nationale de la vie de famille.

Assistait à la profession solennelle du frère Ambrose, ses 22 petits-enfants et ses trois fils prêtres. L'un de ses fils est le père Philip Dehmer, o.c.s.o., également moine de l'Abbaye de Notre-Dame du Saint-Esprit. Le père Philip, âgé de 37 ans, est entré chez les Trappistes après avoir servi trois ans et demi dans l'armée dans la région du golfe Persique, à la seconde Grande Guerre.

Chacune des Dionne aura \$200,000

North Bay. — Les quatre jumelles Dionne songent à établir leur propre fonds de fiducie lorsqu'elle auront 21 ans, le 28 mai, date à laquelle les jeunes filles recevront chacune environ \$200,000.

On croit savoir que leur avocat, M. Richard F. Donnelly, s'emploie à mettre au point un plan semblable qui leur sera subsequment proposé.

Cécile et Yvonne étudient pour devenir gardes-malades à l'Hôpital Notre-Dame de l'Espérance, dans la banlieue montréalaise. Annette étudie le piano au Collège Marguerite-Bourgeoys de Montréal et Marie demeure au foyer. On sait qu'Emilie est décédée le 6 août dernier, à Ste-Agathe.

Les quintuplées ont accumulé leurs richesses grâce à des contrats de publicité, à des contrats de cinéma, à des photographies exclusives dans les journaux, sur les calendriers et dans les nouvelles filmées.

Intérêt mondial Dans un interview avec le North Bay Nugget, M. Orlin Dionne, leur père, a déclaré que tous ces contrats avaient expiré.

La naissance, des jumelles Dionne, à Callander, voici 21 ans, avait suscité un intérêt mondial. D'innombrables visiteurs avaient défilé devant une glace à travers laquelle on pouvait voir les cinq fillettes au feu. Ces visites, soulignées, n'étaient pas payantes. Soucieux de protéger la famille Dionne et de prévenir toute tentative d'exploitation, le gouvernement de l'Ontario avait établi une commission de surveillance. En 1944, le gouvernement a désigné comme tuteur jusqu'à leur majorité, M. Orlin Dionne.

L'argent des quintuplées a été versé dans une caisse spéciale de fiducie.

Nouvelles en vrac.

Berlin. — Le régime communiste allemand a imposé de nouvelles restrictions aux résidents du secteur allié de Berlin.

Paris. — Le gouvernement français a ordonné la tenue d'une enquête sur les causes du désastre de Dion Bien Phu en Indochine, il y a 12 mois.

Cité du Vatican. — Le Souverain Pontife a plaidé en faveur d'un "désarmement progressif" au cours de son message de Pâques, afin d'éviter au monde les horreurs d'un conflit atomique.

Edmonton. — Les glaçons sur la rivière Saskatchewan nord, ont commencé leur mouvement vers l'embouchure du cours d'eau, à 9 heures lundi dernier.

Un projet d'infanticide en Angleterre

Londres (CCC) — Des protestations véhémentes ont été faites en Grande-Bretagne par des catholiques et des protestants, contre la proposition de l'échevin W. L. Dingley, membre du comité de l'hygiène mentale qui fait partie de l'Association nationale des comités de direction des hôpitaux. Cette proposition recommande de faire mourir sans souffrance les bébés anormaux.

Dingley a refusé de rétracter sa proposition en dépit des critiques violentes dont elle a été l'objet.

Timbres-poste en souvenir de tous les papes.

Panama (CCC) — Le premier d'une série de timbres-poste qui honorent la mémoire de tous les papes, depuis saint Pierre jusqu'à Pie XII, sera bientôt émis à Panama sur l'ordre du gouvernement.

Les premiers timbres seront à l'effigie des 12 papes du nom de Pie. Les autres séries de timbres seront à l'effigie des papes du nom de Grégoire, Innocent, Benoît, Clément, Léon, Jean et ainsi de suite. Elles paraîtront à des intervalles de 4 mois.

Les grandes lignes du budget fédéral

Ottawa. — Voici les faits saillants du discours du budget prononcé la semaine dernière par le ministre des Finances, M. Harris:

L'impôt sur le revenu personnel est réduit de 10 pour cent en moyenne, à compter du 1er juillet; la réduction est de 12 à 13 pour cent pour 85 pour cent des contribuables.

La moitié de la réduction d'impôt sur le revenu s'applique au revenu de 1955, et la totalité de la réduction s'applique à 1956.

La taxe d'accise spéciale de 15 pour cent sur les nouvelles automobiles est réduite à 10 pour cent immédiatement.

La taxe d'accise spéciale de 10 pour cent sur les pneus et les chambres à air est abolie immédiatement.

L'impôt sur le revenu des grandes sociétés est réduit de 47 à 45 pour cent, à compter du 1er janvier 1955; l'impôt sur les revenus des petites compagnies — celles dont les revenus sont inférieurs à \$20,000 — reste le même.

Les concessions fiscales faites aux industries du pétrole, du gaz et des mines, à titre d'encouragement, jusqu'ici temporaires, deviennent permanentes.

Les réductions fiscales représentant un total de \$148,000,000 pour la présente année financière 1955-56 ou une somme probable de \$207,000,000 pour une année complète.

Le gouvernement établira une commission royale pour faire un relevé des perspectives économiques du Canada.

Le gouvernement prévoit un déficit budgétaire de \$160,000,000 en 1955-56.

Aucun changement n'est apporté à la taxe de vente de 10 pour cent et à la taxe d'accise de 15 pour cent sur les appareils de radio et de télévision.

Aucun changement n'est apporté à la taxe de pension de vieillesse c'est-à-dire une taxe de vente de deux pour cent, une taxe sur les revenus des sociétés et une taxe sur le revenu des particuliers.

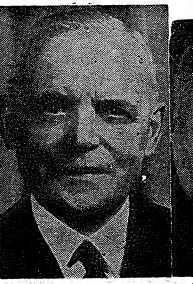
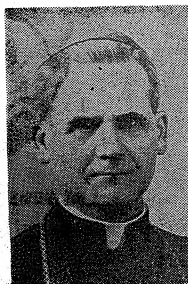
Un cardinal dénonce ceux qui fraudent le fisc

Le Mans, France. (CCC) — Son Em. le cardinal Georges Grente, archevêque de la région de Mans, a dénoncé vigoureusement la fraude, qui se manifeste notamment en ne payant pas les taxes obligatoires.

Dans sa lettre de carême, le cardinal signale que celui qui ne paie pas des taxes, place un lourd fardeau sur les épaules des autres contribuables.

Cette lettre a paru après qu'un libraire de Paris, M. Pierre Poujade eût proposé que les petits commerçants ne paient pas leurs taxes. Des chefs de nombreuses organisations ont entrepris de boycotter ces commerces.

Toronto. — Le corps de la petite Judy Carter, disparue à Toronto depuis 46 jours a été retrouvé samedi dernier dans un ruisseau à 17 milles de la ville Reine.



Patrons d'honneur du Congrès de Caritas-Canada — Les plus hautes autorités ecclésiastiques et civiles ont accordé leur patronage d'honneur au 3e congrès annuel de Caritas-Canada, qui se tiendra à l'Université de Montréal du 23 au 26 mai. Ce sont de gauche à droite: S. Exc. Mgr Giovanni Panico, délégué apostolique au Canada; le T. H. Louis St-Laurent, premier ministre du Canada; et l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre du Québec. Le cardinal Léger ouvrira le congrès, le soir du 23 mai, et prononcera une conférence sur "La charité et l'Eglise"; le délégué apostolique traitera du sens universel de l'Eglise, lors de la clôture du congrès.

(Cliché C.C.C.)

Aidez en vous enrôlant dans le Club de la Radio 1955
votre Poste

La Survivance

Hebdomadaire publié tous les mercredis à 1901-1000 rue, Edmonton, Alberta.
Fondé le 15 novembre 1928.
Journal indépendant en politique et entièrement consacré à la cause religieuse et nationale.
Rédacteur en chef: Jean Patoin, c.m.i.

PROVINCES DE L'ABONNEMENT:
Provinces de l'Ouest: \$2.50 par an; Québec: \$3.00 par an;
Etats-Unis et Europe: \$5.00 par an.
Organe officiel des Associations françaises d'Alberta et de Colombie.
Autorité comme envoi postal de la deuxième classe.
Ministère des Postes, Ottawa.

MERCREDI LE 13 AVRIL 1955

"The French Canadian" de Mason Wade

Cette oeuvre immense, de plus de 1.100 pages, dont près de 800 sont consacrées à la période qui s'étend de 1867 à 1945, les éditeurs (The Macmillan Company of Canada, Toronto, 1955) la présentent au public comme l'étude la plus complète et la plus pleinement documentée qui ait jamais été faite sur le Canada français moderne. L'auteur, de nationalité américaine, ne se veut un observateur neutre et a cherché, nous se dit-on, à concilier les points de vue anglais et français sur l'histoire du Canada.

L'ouvrage est certainement d'une lecture facile et agréable; les détails intéressants et pittoresques y abondent. Je le comparerais volontiers, de ce point de vue, à l'histoire de la Province de Québec de Robert Rumilly, à laquelle d'ailleurs les chapitres qui traitent des mêmes périodes et racontent les mêmes événements. On y trouve même certaines phrases devenues typiques chez Rumilly, par exemple, la réflexion faite à propos des controverses entre catholiques au XIXe siècle, à savoir que la catholique province de Québec donnait alors plus de mal à Rome que tout le reste de la chrétienté (p. 370).

L'auteur nous avertit qu'il a eu recours, autant que possible, aux sources premières. En dépit de cette précaution, je ne serais pas du tout surpris que des historiens de profession contestent l'interprétation qu'il donne de certains faits. Pour ma part, je me suis permis d'ajouter s'il était vraiment prouvé historiquement, comme il le laisse entendre, que "les Jésuites ont tenté d'établir au Canada la théocratie fermée qu'ils allaient réussir à fonder plus tard au Paraguay" (p. 15). D'autre part, dans la leçon de théologie qu'il sert au grand vicaire Lalliche à propos des rapports entre la langue et la foi, j'aurais aimé qu'il pose le problème en affirmant: "... l'idée que la foi est dépendante de la langue est totalement étrangère au vrai catholicisme qui est supranational" (p. 346).

Mais tout cela n'est pas grave et aurait pu passer si, dans les derniers chapitres, consacrés à décrire la situation de 1920 à 1945, la présentation des événements et des hommes ne se révélait à la fois superficielle et partielle, pour ne pas dire plus. J'en donne deux exemples, le premier concernant l'abbé Groulx, le second, le sénateur T.-D. Bouchard.

M. Mason Wade commence par nous avertir que, pour désigner les extrémistes de l'école Groulx, il emploiera le terme "ultranationalistes" (p. 885), puis il entreprend de la carrière du chef de cette école un récit circonstancié dont le thème principal et insistant sera le racisme. Ainsi, ne manque-t-il pas de rapporter les bobards selon lesquels l'abbé Groulx, durant son séjour à Fribourg, en Suisse, aurait subi l'influence des disciples du comte de Gobineau, le maître du racisme au XIXe siècle et le grand inspirateur des nazis au XXe (p. 867). Puis, il colle et lie le nationalisme du groupe canadien de l'Action française au nationalisme français de Charles Maurras, les deux nationalismes étant pareillement générateurs de haine à l'égard de toute influence étrangère: protestante, anglo-saxonne, juive, maçonnique, libérale, républicaine, socialiste (p. 868). Bien plus, le concept de "race" domine toute l'histoire de Groulx (p. 868), et "par son oeuvre historique, Groulx se pose lui-même comme un ultranationaliste d'un radicalisme jusque-là inconnu dans le Québec" (p. 876).

Le résultat d'un tel nationalisme, nous dit l'auteur, ce fut le repliement des Canadiens français sur eux-mêmes. A la veille du conflit de 1939, leur psychologie pouvait se résumer en ces trois sentiments: haine des Anglais, défiance des Américains et culte de l'homme fort et du totalitarisme.

Two generations of the French-Canadian élite had been raised in an atmosphere of hatred for the English, who were depicted as eternal enemies of everything French and Catholic; of distrust for the Americans, who were painted as materialistic slaves of the almighty dollar and ruthless assimilators of other peoples to their own mediocrity and cultural sterility; and of admiration for the minor prophets of the new cult of the strong man and of totalitarianism which was to engulf Europe in the greatest of its war. (P. 912).

"En viens maintenant à l'incident Bouchard, lequel occupe quatorze pages dans l'ouvrage de M. Mason Wade. En juin 1944, on le sait, le sénateur T.-D. Bouchard faisait son premier discours officiel à la Chambre Haute, et il profitait de la circonstance pour accorder son

La Bible vous parle

"Parce que tu m'as vu, Thomas, tu as cru. Mais bienheureux ceux qui ont cru sans avoir vu." (Jn 20, 29.) (Texte choisi par la Société catholique de la Bible).

appui à une motion favorisant l'adoption d'un manuel commun d'histoire du Canada dans toutes les écoles du pays. Puis, le sénateur lançait une attaque virulente et passionnée contre la manière d'enseigner l'histoire dans sa propre province, contre les mouvements nationalistes et catholiques visant à faire de celle-ci un Etat français, catholique et corporatif, etc.

M. Mason Wade ne manque pas de rapporter au long, en détail et au texte les principales accusations faites par ledit sénateur, au discours duquel il ne consacre pas moins de six grandes pages, en soulignant qu'un tel discours fit de lui, du soir au lendemain, une "figure nationale". L'auteur nous dit bien ensuite que, dans son ensemble, le Québec réagit vigoureusement contre un tel discours et que le gouvernement Goulet se vit obligé de démentir le sénateur de son poste de président de l'Hydro-Québec, mais il n'en note pas moins, à propos de ce geste gouvernemental, que les journaux anglo-canadiens furent horrifiés par cette violation faite au droit fondamental de liberté de parole. Et de conclure par cette réflexion:

How little French Canada had ever embraced the doctrine of free speech was revealed not only by the heavy price that Bouchard had to pay for his utterance, but by two other incidents in June, which saw Tim Buck and other Labor-Progressive leaders prevented from holding a political meeting in Quebec City and escorted out of the city by police; and an assault on the A.F.L. union headquarters in Valleyfield. (Pp. 996 à 1009)

Devant une telle présentation des événements et des personnages, quelle sera la réaction naturelle des lecteurs de langue anglaise, Anglo-Canadiens, Américains, Anglais, — auxquels s'adresse d'abord et avant tout cet ouvrage? Je crains fort qu'elle n'en soit une d'incompréhension totale à l'égard des véritables et fondamentales aspirations du Canada français. Ces lecteurs verront en l'abbé Groulx un "ultranationaliste" prêchant la haine de tout ce qui est étranger, et même un raciste à la manière nazie. Le sénateur Bouchard leur apparaîtra, d'autre part, comme la victime de l'intolérance et de l'extrémisme de ces complotistes, comme le grand homme dont on a pû la franchise et le courage en luilevant un poste rapportant \$18,000 par année.

Le malheur, c'est que c'est précisément cela que désirent au fond d'eux-mêmes une bonne majorité de ces lecteurs: une présentation du Canada français qui les confirme dans leurs préjugés et fournisse un aliment à leur complexe d'infériorité. Aussi, bien que l'auteur en exprime le souhait et l'espoir dans sa préface, je doute fort que son oeuvre fasse mieux comprendre le Canada français et serve à écarter quelques-unes des causes de mésestime entre Canadiens de culture différente (p. Viil).

Deux causes principales me paraissent expliquer l'échec d'une oeuvre d'ailleurs remplie de bonnes intentions: la recherche du sensationnel et du clinquant, et la superficialité de la psychologie.

Dans le but, sans doute, de rendre son ouvrage plus pittoresque et intéressant, M. Mason Wade a accordé, comme il l'avoue lui-même dans sa préface (p. Viil), une attention disproportionnée aux extrémistes; tel un journaliste, il a recherché la nouvelle sensationnelle, qui fait choc et éblouit. Par exemple, il consacre quatorze pages au discours du sénateur T.-D. Bouchard, mais ne dit pas un mot du mouvement missionnaire canadien-français; il raconte avec complaisance qu'Adrien Arcand a reçu d'un agent nazi une photographie autographiée d'Hitler, mais ne mentionne même pas l'existence et l'influence de la C.T.C.C. ni des Semaines sociales.

Pourtant, lui-même reconnaît fort bien le résultat de sa manière de faire, puisqu'il la condamne explicitement dans les dernières pages de son oeuvre. Signalant que l'un des traits communs aux Anglais et aux Français du Canada, c'est la modération, il ajoute cependant ceci:

There would be fewer misunderstandings between them if the utterances of extremists on either side of the ethnic fence did not receive so much publicity, in the inevitable emphasis of the popular press on the sensational. (P. 1096).

Que n'a-t-il suivi lui-même ce conseil! S'attachant moins au sensationnel, il aurait pu pénétrer davantage dans la psychologie du peuple canadien-français. The French Canadians représente un labeur considérable, mais quelque chose y fait défaut. A l'auteur, je conseillerais de méditer la parole si profonde de Platon: "Il faut aller à la vérité de toute son âme". Pour comprendre vraiment un peuple, il ne suffit pas de la documentation la plus riche, il faut essayer de se mettre dans la peau de ce peuple; il ne suffit pas d'y appliquer son intelligence, fut-elle la plus brillante au monde, il faut y mettre aussi un peu, peut-être aussi beaucoup de son coeur. A l'oeuvre de M. Mason Wade, il aura précisément manqué un peu de sympathie compréhensive pour les aspirations fondamentales et vitales du peuple canadien-français.

Richard Arès, s.j.

Chronique internationale

La Conférence de BANDOENG, à laquelle participeront l'Asie et l'Afrique

A-t-elle des chances d'aboutir à un résultat positif? ou se terminera-t-elle en confusion comme la "Tour de Babel" de l'ancien Testament?

par Axel Krusenstjern

(Spécial à "La Survivance")

La presse internationale ne parle pas beaucoup d'une nouvelle conférence, qui doit s'ouvrir le 18 avril prochain, à Bandoeng, ou Bandung, ville de la république d'Indonésie sur l'île de Java. Il nous semble cependant que les journaux occidentaux ont tort de ne pas parler de cet événement politique, qui pourrait tout de même avoir des conséquences assez importantes.

BUT DE LA CONFERENCE

Le 29 décembre dernier, les 5 membres du conseil de Colombo, soit le Ceylan, la Birmanie, le Pakistan, l'Indonésie et les Indes, décidèrent sur l'initiative du Pandit Nehru de convoquer une conférence des Etats d'Asie et d'Afrique. Le but de cette réunion à 30 pays sont invités est de faire entendre la voix des petits Etats asiatiques et africains, au sujet des problèmes qui séparent le monde d'aujourd'hui. Ce n'est pas faire preuve d'une trop grande hardiesse, que de supposer que dans la pensée des organisateurs cette voix se prononcera, sinon en faveur des Rouges, du moins pour la conception de neutralité, si elle n'est pas Nul.

QUI Y PRENDRONT PART?

A cette conférence prendront part les Etats suivants: DE L'ASIE: les Indes, l'Indonésie, la Birmanie, le Pakistan, le Ceylan, le Népal, la Chine Rouge, la Thaïlande, le Laos, le Cambodge, le Viet Nam, la Malaisie, et le Viet Nam sud, les Philippines et le Japon. De plus la Turquie, l'Iran, l'Afghanistan, l'Iraq, le Liban, la Syrie, l'Arabie Saoudite et le Yémen, participent également à cette réunion. D'AFRIQUE: l'Egypte, la Libye, le Soudan, l'Ethiopie, la Côte d'Ivoire, le Libéria, et la Fédération d'Afrique

Centrale (Rhodésie et Nyassa). En parcourant cette liste imposante on remarquera tout de suite que la république d'Israël en a été exclue, ainsi que les deux Corées, et naturellement aussi la Chine Nationaliste. Il y a encore d'autres pays d'Afrique qui ont été "OUBLIES", peut-être involontairement! Un fait est cependant certain, les 4 pays nommés précédemment, l'ont été sans nul doute avec intention! Israël a été sacrifié, pour ne pas brusquer les Nations arabes... Quand à l'absence de la Corée du Sud et de Formose... elle n'exige aucune explication! En ce qui concerne la Corée du Nord, sa présence fut probablement jugée inutile... la Chine de Peiping parait pour elle.

QUELLE LANGUE Y SERA EMPLOYEE?

Bien que la langue officielle à la conférence sera... il faut le croire... l'anglais, paré par la plupart des participants, on pourrait quand même craindre qu'une compréhension mutuelle ne puisse être réalisée.

LES PROBLEMES QUI Y SERONT TRAITES

Le grand discours du maître actuel des Indes, M. Nehru, prononcé récemment au Parlement de la Nouvelle Delhi, peut nous donner des indications à ce sujet... Employant des paroles exceptionnelles, sévères, (même pour lui), le Pandit Nehru a attaqué les Puissances Occidentales. Considérant ces dernières comme les principales responsables de la tension politique internationale, il défendait le droit de la Chine Rouge sur Formose et les îles du littoral. D'après lui, c'est la Chine de Peiping qui devrait être représentée à l'ONU. M. Nehru ne prévoyait cependant pas un danger immédiat de guerre, bien que la situation actuelle lui inspire des soucis... Il est d'avis que le seul moyen pour amener une détente dans l'atmosphère internationale, serait une rencontre, sans délai des QUATRE GRANDS, et la fameuse "coexistence" qui s'en suivrait. Les observateurs ont cru voir dans le discours du Pandit, un programme qui aurait également l'intention de suivre à la conférence de Bandoeng. Mais en plus de la question de Formose, maints autres problèmes seront sans doute mis à discussion, susceptibles de provoquer de violentes controverses.

MECONTENTEMENT DE NEHRU ET DE NASSER

Il n'est de secret pour personne que la signature d'un traité d'assistance militaire entre la Turquie et le Pakistan, a été accueillie par M. Nehru avec mécontentement. Ce traité en effet représente le trait d'union entre l'organisation de l'Asie du Nord, et le pacte du sud-est asiatique on connaît également le courroux du colonel NASSER, le premier ministre égyptien, à la nouvelle que l'Iraq s'était joint au pacte Turco-pakistanaï. La dictature militaire au Caïre entend rester neutre en cas de conflit mondial, et veut entraîner avec elle toute la Ligue arabe. L'Iraq est donc le premier déserteur, et d'autres pourraient suivre, surtout après que la Grande Bretagne, se soit liée aux trois alliés musulmans. L'existence de la Ligue arabe se voit donc menacée. Le conflit arabo-israélien sera probablement aussi mis à discussion par les pays arabes. D'autre part, on devrait s'attendre à de nouvelles explications haineuses entre les deux en-

Le Collège Russe de Rome

Publie maintenant sa revue

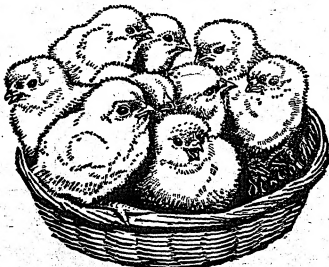
Rome (CCC) — Le Collège russe de Rome, qui les bolchéviques ont nommé à remplacer l'école des parachutistes du Vatican, mais qui n'est qu'un séminaire pour ecclésiastiques, publie désormais sa revue.

Russian Review, qui paraît chaque mois en anglais, fixe et oriente une pensée vraiment catholique sur la Russie. L'idée principale développée dans le premier numéro, c'est la distinction souvent répétée entre le peuple russe et le régime bolchévique.

L'équipe de Russian Review dispose d'une superbe documentation. Dans ce premier numéro, on cite onze revues soviétiques. On y étudie surtout les revues ayant trait à l'orientation de la pensée: revues politiques, philosophiques, littéraires, pédagogiques.

Le Collège russe n'a jamais préparé d'espions pour être envoyés en URSS. Ce qu'on raconte, à l'occasion, à ce sujet, sort de la même officine que l'article de L'Express paru sur les parachutistes du Vatican, d'une imagination en mal de sensations morbides.

Cette première livraison de la revue contient notamment un article du P. Stanislas Tyszkiewicz, citant les noms des anciens élèves du Collège russe mis à mort par les Soviets ou les Nazis.



Les poussins grandissent plus vite et profitent plus rapidement avec



CHICK STARTER

"Money-Maker Chick Starter" qui stimule la vigueur et augmente la vitalité est un associé profitable dans la production des œufs.

Available in CRUMBLES, PELLETS or MASH



49 Years of Service to Farmers and Stockmen.

nemis en Indochine, les Vietnams Sud et Nord! Les autres pays de cette péninsule, menacés par les communistes s'en mêleront sûrement...

LA SITUATION EN AFRIQUE DU SUD.

La politique raciale de l'Union Sud africaine, ne peut que provoquer les attaques justifiées de la part des peuples de couleur, et de M. Nehru lui-même. On sait, en effet, que le grand Maître de ce dernier, feu le Mahatma Gandhi, avait lui-même sa vie pour les droits des Indiens en Afrique du Sud. — Nous n'avons cité que quelques-uns des différents qui séparent les membres de la future conférence...

LES RESULTATS QUE L'ON PEUT EN ATTENDRE

A côté des ennemis mortels du communisme, tels que la Turquie, le Pakistan et la Thaïlande, ainsi que les Philippines ou le Japon, vont se trouver des nationalistes tels que l'Egypte, quelques pays arabes, la Birmanie, l'Indonésie et les Indes... et tous seront confondus avec le communisme intégral de la Chine de Mao Tsé Tung, qui pèse lourdement sur le monde asiatique.

Comment supposer que des participants aussi disparates d'une conférence, seront capables de trouver un langage commun, et de faire preuve d'une compréhension réciproque?... La tâche que le Pandit Nehru s'est imposée, est vraiment trop lourde... et nous croyons pour notre part que la conférence de Bandoeng partagera le sort de la TOUR DE BABEL... "Les descendants de Noé voulaient ériger une Tour dans la plaine de CHINAR pour qu'elle atteigne le ciel! Mais tant de vanité attira la colère de Jéhovah, qui amanda leurs efforts insensés par la confusion des langues..."

Lisez et faites lire La Survivance



Commandité par THE ALBERTA HOTEL ASSOCIATION

CFGP—GRANDE PRAIRIE

Dimanche 8h.30 p.m.

CJOC—LETHBRIDGE

Dimanche 2h.30 p.m.

CHAT—MEDICINE HAT

Dimanche, 6h.30 p.m.

CKRD—RED DEER

Dimanche, 7h.30 p.m.

CFRN—EDMONTON

Dimanche, 8h.30 p.m.

CFRN—CALGARY

Dimanche, 7h.30 p.m.

Avec Helen Adams, pianiste, et Léo Verhulst, à l'orgue, comme invité d'honneur chaque semaine, un des gagnants d'une Bourse de l'Association des Hôtels de l'Alberta.



ALBERTA HOTEL ASSOCIATION

Cartes Professionnelles

Dr L.-O. Beauchemin

Médecin et Chirurgien
207-208, édifice du Grain Exchange
Calgary Alberta

Dr J. Boulanger

M.D., L.M.C.C., F.A.M.A.
Médecin et Chirurgien
Edifice Boulanger — Tél.: 22009
Edmonton — Alberta

Dr E. Boissonneault

Médecin et Chirurgien
247, Edif. Birk, 104e rue et Jasper
Edmonton, Alberta

Marcel J. A. Lambert

Avocat-Notaire
Lindsay, Emery, Ford, Massie,
Lambert & Lambert
201 Edifice Banque Impériale
Tél. 42161 Edmonton, Alberta

Dr Charles Lefebvre

B.A., M.D., L.M.C.C.
Suite 4 Edifice LeMarchand
100e avenue et 116e rue
Tél. bureau: 85952 Rés.: 23328
Edmonton Alberta

Dr Richard Poirier

B.A., M.D., L.M.C.C.
Spécialiste maladies des enfants
Suite 5 René LeMarchand Mansion
Tél. Bureau 82134 — rés. 85725

Dr J.-P. Moreau

M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (c)
Chirurgie orthopédique, traumatologie
Suite 4 Edifice LeMarchand
100e avenue et 116e rue
Tél. Bureau 85935 — rés.: 41768

Diamond, Dupuis & Dunn

Architectes licenciés
002 Ed. Rawleigh, 10740 ave. Jasper
Tél. 44908 — 41671 Le soir 72392

Dr L.-P. Mousseau

M.D., L.M.C.C., F.A.C.S.
Spécialiste en chirurgie
Appt. 3, René LeMarchand Mansion
Tél. 84577 Tél. rés. 25679

Dr A. Clermont

Dentiste
230, édifice Birk, angle 104e rue
et avenue Jasper
Tél.: rés. 82113 — bureau 25838

Dr Angus Boyd

B.A., M.D., L.M.C.C.
Maternité et maladies de femmes
Suite 2, René LeMarchand
Tél. 81620 Rés. 892801

J.-Robert Picard

OPTOMETRISTE
Tél. Bureau 22342 Tél. Rés. 23949
10343 Ave. Jasper Edmonton

J. Erlanger

Optométriste
303 édifice Tegler
Tél. bureau 27463 — résidence 26587

Dr Paul Hervieux

Dentiste
angle 124e rue et avenue Jasper
Tél.: bureau 81098 — rés. 85531

Dr A. O'Neill

Dentiste
307, Immeuble McLeod Bilingue
Tél. résidence 31717 — bureau 24421

Peter A. Starko, O.D.

Jos. J. Starko, O.D.
Optométriste
Examen des yeux
230 édifice Tegler — Tél.: 81248

Paul-E. Poirier, C.R.

Avocat-Notaire
Milner, Steer, Dyde, Brier, Martland
et Layton
Téléphone 26117
Edifice Banque Royale Edmonton

ANDRE M. DECHENE

L.L.B., C.R.
Avocat et Solliciteur
Duncan, Miskew, Dechene & Bowen,
201-14 Edifice Bank of Nova Scotia
Edmonton, Alberta — Tél.: 21151

Dr L. Giroux

Spécialiste en urologie
associé au Dr F. D. Conroy
829 Tegler — Tél. 26271

Gérard-R. Lévesque

Notaire Public
Assurances feu et automobiles
Comptabilité
Téléphones: Bureau 17; rés. 27
Falher Alberta

Dr E.-J. Verreault

Médecin et Chirurgien
12812-118e avenue — Edmonton
Tél. (jour) 81501; (nuit) 84629

Dr G.-René Boileau

M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (C)
Dip. de TABS
Spécialiste en chirurgie
101 édifice Northgate
10051 ave Jasper — Tél. 43636
Edmonton, Alberta — Tél. 81380

Dr Arthur Piché

B.A., M.D., L.M.C.C.
Médecin et Chirurgien
Suite 10, Edifice Le Marchand
Tél.: Bureau 893497 — Rés.: 892878

Lionel R. Tellier

Avocat — B.F.
408 Ed. Banque Impériale
9690 ave Jasper Edmonton
Tél.: bureau 47181 — Rés.: 78110
A Legal tous les lundis

Le gouvernement de Bolivie interdit les "comics"

Bogota (CCC) — Le gouvernement de Bolivie a publié un décret interdisant absolument l'importation et la distribution de revues, de recueils d'histoires comiques et d'aventures pour enfants, dont le texte et les illustrations tendent à faire ressortir des aspects pornographiques, constituent des leçons de délinquances, incitent au vice, ou peuvent être cause de déviation du sens moral ou de perturbation morbide des jeunes esprits.

A partir de la date mise en vigueur de ce décret, aucune revue ou publication destinée à la jeunesse ne pour-

ra s'importer ni se vendre librement dans ce pays sans l'autorisation préalable du ministère de l'Éducation nationale. L'Administration nationale des douanes ordonnera, dans les ports d'entrée, la confiscation des revues ou publications qui ne jouissent pas de l'autorisation du ministère.

Journée des malades dans les hôpitaux catholiques.

Montréal (CCC) — A la demande du Comité des Fondateurs de l'Eglise canadienne, l'assemblée épiscopale de la Province civile de Québec a accepté que la journée des malades dans les hôpitaux catholiques soit dédiée en par-

ticulier à Jeanne Mance, dans cette province.

Cette décision est basée sur le fait que Jeanne Mance fut à la fois fondatrice d'hôpital et première infirmière laïque de l'Amérique du Nord.

Lors de son assemblée annuelle de l'automne dernier, la Confédération catholique canadienne a institué cette journée des malades pour tous les hôpitaux catholiques du pays et elle l'a fixée au 12 mai.

Les Espagnols furent les premiers à transporter des chariots en Amérique du Nord dès le début du 16e siècle.

Les chemins de fer canadiens transportent chaque semaine plus de 3,000, 000 de tonnes de marchandises.

RUMEUR PUBLIQUE

On répétait devant Marivauxville cette maxime: "Qui paye ses dettes s'enrichit".
—Bibi! Bibi! répondit-il, c'est un bruit que les créanciers font courir".

MISERE

Marie, 5 ans, passe à l'école et voit le drapeau hissé au grand mât:
—Miserre, s'exclame-t-elle, je ne savais pas que la maltréte pouvait grimper si haut!

Annonces classées

Couple marié, assez âgé, voudrait louer maison appartements, en échange pour loyer et quelques gages. Tél. 4165.

Très bonne demi-section, 180 acres en culture, 240 milles de l'église, 9 milles de Colton, Alberta, 85 milles au nord d'Edmonton, sur chemins gravés pour autobus d'école. Une bonne maison de 24 pieds par 28 pieds à deux étages; 6 graineries portatives; 1 grainerie stationnaire; 2 gauges et autres bâties. Prix: \$3,000.00 la perfection conditions ainsi que possession immédiate. Raison de vente, trop âgé pour cultiver. S'adresser à M. Emil Verstraete, Colton, Alta.

Emploi demandé

Homme, âge moyen, cherche emploi sur ferme, références. Boîte 22, "La Survivance".

Pianos — Orgues — Accordages
Al. C. Pepin
Casier postal 3129 — Tél. 2880
Grande Prairie — Alberta

Agents demandés

Agents demandés partout au Canada pour vendre le célèbre rasoir électrique suisse "RIAM", le premier et le seul qui rase et l'opération de rasage à ses deux têtes de coupe totalement différentes. "RIAM" (Canada) Ltd., 345 rue Craig (est) MONTREAL, 18.

A VENDRE

Bas nylon sans couture, paire 77c
Gaze blanche 10 paires... \$2.99
Coton imprimé 42", 10 verges \$3.99
Mal imprimé 10 verges... \$1.99
second, anodin 10 verges... \$2.19
Jersey à catalogue, taille 24 1/2 lb.
Non taillé... \$1.84 lb.
Corde à tapis 6 brins, terre... \$6.04
Corde 5 et 6 plus, lb. 7 1/2, 2/16 99c
2/8... \$9.16 lb.
Pantalon worsted avec ceinture... \$4.49
30 à 42... \$3.28
En rayonne... \$3.28
pour garçons... \$2.99
En coton... \$1.99
Jeune 2 à 8 ans, garbaine ou soutie... \$7.96
Carduoy 98c. Overall
frocks ou jeans pour hommes \$2.99
Pantoufles pour dames et enfants,
gamies de fourrure, la pre... \$1.00
Jupons blancs pour dames, double
coudre, garnis de dentelle... \$7.96
Chemises "T" pour dames... \$7.96
pour hommes 88c, pour enfants 39c
Héroux, douille, plastique, grandeur
72" carré, anneaux... \$8.84
Habit, 2 pantalons... \$21.95
Robes pour dames... \$1.49
Manteaux pour hommes... \$5.00
Compevent en garbaine, fermeture
éclair, pour hommes... \$2.98
Futré à chapeaux, 72" vge... \$3.25
Pour autres spéciaux, lisez nos annonces
de janvier et février derniers.
Echantillons et catalogue gratuits.
Commande C.O.D. acceptée.
Mme I. SCHAFFER Enr'g.,
C.P. 244 DRUMMONDVILLE, P.Q.

Un comp de travaux forcés en Chine communiste, décrit par un missionnaire qui l'a vu de ses yeux.

Par le R. P. Léon Trivière, des Missions-Etrangères de Paris.

Hong Kong (CCC) — Le R. P. De Bascher, jésuite français qui a vécu 23 ans en Chine et qui en a été expulsé au début de mars, a décrit, à son arrivée à Hong Kong, le camp de travaux forcés de Hsin Yang Nung Chang, qu'il a vu de ses yeux.

Le témoin
Agé de 51 ans, le R. P. De Bascher est né à Paris. Arrivé en Chine comme jésuite missionnaire il y a 23 ans, il a exercé pendant 15 ans son apostolat dans la partie nord du Kiangsi. Le camp qu'il décrit est situé précisément dans la province de Kiangsi.

Le R. P. De Bascher a fait connaissance avec les communistes de 1940 à 1955. Lors de la Réforme agraire, qui fut dans son district en 1946-1947, il reçut sa part de terre, environ un hectare, à charge de le cultiver lui-même. Le missionnaire-paysan, qui par le fait même, vécut alors sur un pied d'égalité parfaite avec les cultivateurs de son entourage. Partageant la hutte en terre battue d'un paysan, il allait chaque jour cultiver, son champ de coton et gagnait son pain à la sueur de son front. Les belles récoltes qu'il obtint lui valurent en 1954 le titre de "travailleur modèle".

Le 20 février 1955, les autorités locales lui notifièrent qu'il avait trois jours pour quitter Ho Teh. Les paysans protestèrent contre cette mesure, mais en vain. Le R. P. De Bascher dut s'exécuter. Le 2 mars 1955 il franchissait la frontière de Hong Kong, Le témoignage

"La chrétienté de Ho Teh, dont j'étais responsable, n'a-t-il déclaré, se trouve à environ 500 kilomètres au nord de Shanghai, dans la province du Kiangsi. Je n'étais autorisé à me déplacer que dans un rayon de 10 kilomètres. Or dans ce rayon se trouve le camp de travaux forcés de Hsin Yang Nung Chang. C'est une "entreprise agricole", confiée au Service de la sécurité publique, pour exploitations, pendant un certain nombre d'années. Elle comprend environ 5,000 prisonniers, répartis en 5 unités de 1,000 hommes chacune. Chaque unité s'appelle un Chung Tui, qu'on pourrait traduire par "bataillon", correspondant par le nombre à un bataillon français, et qui se subdivise jusqu'à la cellule, comptant de 16 à 20 hommes.

"Tous ces prisonniers viennent de la région de Shanghai. Ils sont facilement reconnaissables à leur dialecte. Tous sont condamnés à des peines variant de quelques mois à 15 ans de travaux forcés. Tous sont des hommes dont la moyenne d'âge est de 30 à 40 ans. J'ai vu cependant une femme âgée de 20 à 25 ans, qui travaillait aux cuisines, mais je n'ai pas vu de femmes travailler dans les champs.

"J'ai vu des condamnés tous les jours. Certains prisonniers travaillent avec des chaînes aux pieds, chaînes légères sans doute, mais qui ne sont pas précisément une pitié. Les condamnés travaillent effectivement huit heures par jour. Leur travail consiste d'abord dans la défrichage d'environ 150 hectares, avec l'aide de tracteurs qui enlèvent les racines de chiendent et les roseaux; puis dans la culture du coton;

semences, sarclage, désinfection, émondage, fumage...

"Le camp de travail forcé n'était entouré d'aucun barbelé et je n'ai pas vu de centinelles armées mais seulement des fonctionnaires chargés de la direction du travail, du contrôle et de la surveillance. Personnellement j'ai pu prendre contact avec ou trois fois avec des fonctionnaires chargés d'administrer les dépenses du camp. Bien que la discipline interdise aux condamnés de parler à quelqu'un de dehors, j'étais cependant autorisé à offrir des melons d'eau aux prisonniers, j'ai ainsi particulièrement bien connu certains prisonniers, par exemple, So Ussing Wen, paysan pauvre, condamné une première fois à 3 ans de travaux forcés pour "squeezes", de février 1951 à février 1954, puis une deuxième fois à trois ans de travaux forcés, à compter d'octobre 1954, pour avoir trahi l'ordre social et généré ainsi la production agricole. Wang He Ts'ing, troublé paysan-riche, condamné en novembre-décembre 1954 à 3 ans de travaux forcés pour avoir entravé la marche vers le socialisme; il a été rendu responsable d'un détournement de 100 vaches dans la Coopération de production dont il faisait partie..."

"Une monnaie spéciale, qui n'avait cours qu'à l'intérieur du camp, permettait aux condamnés de se procurer à la Coopération les objets indispensables. Les prisonniers logeaient sous de grands arbres très extrêmement propres, et couchaient côte à côte sur des bas flancs en bambou, dont chacun mesurait environ 25 mètres de long et pouvait supporter une quarantaine d'hommes. Les paysans des alentours enviaient la sécurité matérielle des prisonniers: "Ils ont moins de soucis que nous, disaient les paysans, et ils sont mieux nourris". L'insécurité matérielle est en effet, plus que jamais, un gros souci pour le paysan, à tel point qu'un jour un prisonnier me disait: "Si je n'étais pas femme et enfant, je resterais ici à ma libération, comme travailleur libre". Mais la plupart des condamnés préféraient leur liberté et aspiraient à leur libération: "Toi au moins tu es libre, me disaient-ils, pour nous ce n'est pas la même chose..."

Leur seul regard en disait long. Ils s'élevaient manifestement pas l'air heureux, surtout ceux qui avaient femme et enfants, maison et travail ailleurs. Outre le camp de Hsin Yang Nung Chang que j'ai vu, il y a encore dans la région que j'habitais plusieurs autres camps de travaux forcés dont j'ai entendu parler, notamment celui de Fung Wang Te, à l'est de Ho Teh, où en plus des condamnés aux travaux forcés se trouvent des "parités" des prostituées, des "vagabonds" soumis à la Réforme par le travail, et surtout le camp de Hsin Shanghai (littéralement le "nouveau Shanghai"). Ce qu'on appelle "Hsin Shanghai" est une sorte de cité, située près de la ville de Tung Tai, entre Ho Teh et Shanghai, et comprenant des écoles, un hôpital, un asile de vieillards, un orphelinat, etc., un camp de travaux forcés. Parmi les condamnés travaillent des prisonniers de toutes catégories: jeunes délinquants, des femmes, des hommes.

Le témoignage du P. De Bascher en est un exemple. Le système des camps de travaux forcés de la Chine populaire n'est plus un secret: le gouvernement de Pékin l'a reconnu "légal" en adoptant le 20 août 1954 le Code du travail correctif. La presse communiste en a longuement parlé en insistant sur le rôle politique et économique des camps, enfin les camps eux-mêmes ne peuvent échapper aux regards et contacts des populations avoisinantes, et grâce au témoignage un par un de choses fines toujours par être connu.

LE DERNIER ELAN

On disait à Diogène: "Tu es vieux; repose-toi". Il répondit: "Si je disputais le prix de la course, serais-je en approchant du but que je voudrais me ralentir?"

Le catholicisme en Angleterre

Landres. — Est-il vrai que dans cinquante ans l'église catholique sera seule à tenir tête au paganisme en Angleterre? C'est du moins ce qu'affirma récemment John Pearmain, qui fut pendant dix ans prêtre anglican et méthodiste, dans un article Catholique Herald. A l'appui de ses déclarations, M. Pearmain fait état du rapport pour 1954 du "Conseil anglican pour l'enseignement du clergé". Aujourd'hui, pour 44 millions d'habitants, l'Angleterre compte un "clergymen" pour 8,000 habitants. Les raisons de la désaffection des jeunes Britanniques pour la religion anglicane sont nombreuses. On cite l'attrait des professions modernes, la durée des études, la venue précoce des enfants, et, toujours selon le rapport, "le nombre plus limité de gens intelligents". M. John Pearmain termine en rappelant qu'il y a actuellement, en Angleterre, 372 ministres du culte presbytérien, 227 ministres, 49 swedenborgiens, 39 moravistes, au pays de Galles, seulement, 74 calvinistes méthodistes. Sur un population de 44 millions d'habitants, la moitié sont protestants, anglicans ou non-conformistes.

La Hiérarchie catholique se trouve rétablie en Finlande.

Cité du Vatican (CCC) — Par l'èrection du vicariat apostolique de Finlande en diocèse sous le nom de Helsinki, S.S. Pie XII a rétabli la hiérarchie catholique dans ce pays.

Le Saint-Père avait pris en 1953 une décision analogue pour les pays scandinaves, en érigeant les diocèses de Copenhague, Oslo et Stockholm, pour le Danemark, la Norvège et la Suède respectivement.

Son Exe. Mgr Guillaume Cobben, des Prêtres du Sacré-Cœur de Jésus, qui était vicaire apostolique de Finlande, a été nommé évêque d'Helsinki.

L'évangélisation de la Finlande commença au XIIe siècle avec l'appui du roi Eric IX de Suède, dont la souveraineté s'étendait sur la Finlande occidentale. L'évêque d'Upsala, Henry, avait été alors choisi pour cette œuvre, mais il fut assassiné et, avec sa mort, l'effort missionnaire se trouva presque interrompu. Plus tard, en réponse aux exhortations du pape Alexandre III, l'œuvre fut reprise et demeura continue aux évêques d'Upsala.

En 1296, la Finlande fut son premier évêque, Jean Ier, avec résidence à Åbo, aujourd'hui Turku.

Mais en 1528, le roi Gustave Ier de Suède, afin de résoudre des difficultés financières résultant de la guerre avec le Danemark, décida d'introduire le luthéranisme en Finlande et de confisquer les biens ecclésiastiques de la diocèse d'Helsinki. Il nomma comme évêque d'Åbo l'apostat Martin Slitta.

Ce fut le début d'une rigoureuse persécution, qui ne connut une interruption.

BONNYVILLE

Cette semaine nous avons le regret d'avoir à vous annoncer la mort de l'un de nos tout premiers citoyens de Bonnyville, M. Joseph Mercier, arrivé ici en 1908. Il mourut le 5 avril à l'âge de 88 ans. Son épouse l'avait précédé dans la tombe depuis quelques années.

Il laissa deux fils pour pleurer sa mort: Mmes Omer Grotzou, René Collins, Eug. Bélanger et M. Chouquette; MM. Ammand, Anatole, Gérard, Antonio et Tréville Mercier, ainsi qu'un grand nombre de petits-enfants et une légion d'amis.

M. Mercier était habile charpentier et menuisier, il a rendu de grands services à un très grand nombre. Il s'est toujours montré excellent chrétien, bon patriote et d'une charité proverbiale. Il était le vrai type de Canadien.

A l'occasion de ses funérailles, sont venus: son frère d'Edmonton, Lucien et sa dame, ainsi que Mmes Goudbont et Chénard.

Les porteurs étaient ses petits-fils: Roger, Paul Mercier, Marcel et Lucien Grotzou, Lucien et René Mercier. La quête fut faite par Maurice et Raymond Grotzou.

A toute la famille "La Survivance" offre ses plus sincères condoléances.

Discussion sur l'euthanasie, présentée à "Radio-Vatican".

La science, la religion et la morale s'y sont toujours opposées, car personne ne peut tuer même par pitié

Cité du Vatican (CCC) — Au cours d'une émission en langue italienne, "Radio-Vatican" a présenté une intéressante discussion sur le problème de l'euthanasie. Le sujet a été débattu par un avocat et trois médecins, sous la direction du R. P. Ramond Spiazzi, O.P.

La question a été examinée sous tous ses aspects et naturellement les conclusions n'ont pu être que négatives, conformément à l'opinion même d'Hippocrate, car personne ne peut s'adonner le droit de tuer même par pitié ni se substituer à l'Étre suprême qui seul sait juger.

La discussion a tout d'abord fait ressortir que même le médecin le plus averti peut commettre une erreur à la fois dans le diagnostic et les pronostics relatifs à une maladie et que la science, avec ses progrès constants, en mesure, aujourd'hui, de traiter des cas

désespérés qui, voici quelques années seulement, étaient encore considérés comme incurables. La psychologie, au lieu d'accepter le principe de la libération, est en mesure de consoler le malade et de l'aider à supporter sa souffrance durant son passage dans cette vallée de larmes jusqu'à la vie éternelle. De plus, il y a aussi les miracles qui ne sont pas si rares et qu'une science médicale la plus sérieuse ne manque pas d'admettre.

Au cours de la discussion, on a fait particulièrement allusion au récent cas de l'italien Benoit Gopponi, qui fut acquitté par la cour de Nice du meurtre de sa femme, laquelle, après de longues années de souffrances intolérables avait supplié son mari de mettre fin à son existence de misère et de tourment. On a souligné que le verdict de Nice n'a fait faire aucun pas en avant à l'euthanasie: en réalité, le ministre public, en s'adressant aux jurés, déclara: "Votre verdict ne dira pas si l'accusé avait le droit ou non de tuer, mais démontrera simplement si, dans ces circonstances particulières Benoit Gopponi était en mesure de refuser de tuer." En effet Benoit Gopponi était un homme subjugé par son désespoir et son amour, il était victime d'une terrible situation.

La science, la religion et la morale se sont toujours opposées à l'euthanasie comme étant une violation de toute loi humaine. L'homme n'a pas seulement des droits, mais aussi des devoirs envers lui-même et la société. Etudier ces devoirs signifie marquer à une obligation commune à tous et qui doit être absolument respectée. De plus, il est bien connu que le bonheur et la sérénité s'obtiennent à travers l'épreuve et la souffrance.

Seulement 15 pour cent de la superficie des terres de l'Ile-du-Prince-Edouard n'est pas cultivable.

LA CABANE A SUCRE 1955

présentée par Le Cercle Edmonton de l'A.C.F.A.

Vendredi le 29 avril

Pavillon des ventes — Edmonton (Nouvelle Annexe)

Profits — Bourse pour Prêts d'Honneur

Mot d'ordre "Tout le monde s'amuse à sa guise"

A la Cabane — 5 produits différents.

Sur le plancher: Quadrilles (Sets Callés) et requêtes

Chants Folklores Populaires

Tours d'Acrobatie

Circulation libre

A la Cabane toute la famille peut s'amuser!

C'est le mois de la Croisade du Cancer

Donnez POUR SUPPORTER

• l'éducation

Le cancer peut être guéri — mais pour obtenir le succès cette maladie doit être prise en temps. Cela demande un programme d'éducation de toute l'année afin d'élever l'attention des citoyens de l'Alberta les faits principaux du cancer. Votre support aidera à obtenir cette fin et à gagner des vies. Les autres services de la société sont:

• BIEN-ETRE

• RECHERCHE

La division albertaine de La Société Canadienne du Cancer a besoin de \$225,000 pour combattre le cancer

Encouragez cette noble cause en donnant généreusement aux solliciteurs, ou envoyez votre contribution directement par la poste à 11328 avenue Jasper, Edmonton, Alberta.

POUSSINS et Dindonneaux CO-OP

Toutes les races disponibles de souche R.O.P. Canadiennes et Canadiennes approuvées.

Succursales à Edmonton, Edmonton-Sud, Calgary, Camrose, Lethbridge

Votre propre coopérative!

CO-OP HATCHERIES

Subsidière de Alberta Poultry Marketers Ltd.

4 pour cent

sera payé sur toute somme au-dessus de \$500.00 prêtée à la

Paroisse Saint-Michel

pour défrayer le coût d'une nouvelle église dans le district Forest Heights, Edmonton

Les notes confirmant ces prêts porteront le sceau de la paroisse et seront garantis par l'archidiocèse d'Edmonton.

Envoyez à: Rév. T. J. Wall

St. Michael's Parish

10396-79ème rue

Edmonton, Alberta

Tél. 25707

FUMEZ UNE *Player's* "MILD"

LA CIGARETTE LA PLUS DOUCE, LA PLUS SAVOUREUSE

Donnez POUR SUPPORTER

• l'éducation

Le cancer peut être guéri — mais pour obtenir le succès cette maladie doit être prise en temps. Cela demande un programme d'éducation de toute l'année afin d'élever l'attention des citoyens de l'Alberta les faits principaux du cancer. Votre support aidera à obtenir cette fin et à gagner des vies. Les autres services de la société sont:

• BIEN-ETRE

• RECHERCHE

La division albertaine de La Société Canadienne du Cancer a besoin de \$225,000 pour combattre le cancer

Encouragez cette noble cause en donnant généreusement aux solliciteurs, ou envoyez votre contribution directement par la poste à 11328 avenue Jasper, Edmonton, Alberta.

COLLEGE NOTRE-DAME DE LA PAIX

chfa

Club de la Radio

Les Dames Fermières, a/s Mme E. Lorrain, Grouville.

M. Homidas Chavrin, Grouville.

M. Oliva Dufresne, Grouville.

Mme Léa Gibeau, Cluny, Alta.

Mme Louis Bourassa, 4811-115 ave. Beverly.

M. W. J. Barrie, 7122-88 rue, Edmonton.

M. E.-J. Laperle, Winterburn, Alta.

M. André Roy, 7126-119 rue Edm.

M. Paul Parent, 10015-111e rue, Ste J. Edmonton.

L'Hôpital du Sacré-Coeur, McEldennan, Alta.

M. René Richer, McLennan, Alta.

L. Co. Beauchemin, Calgary, 208 Crain Exchange, Calgary.

Mme F.-J. Poirier, Looma, Alta.

Mlle Yvonne Pomereau, 12307-St. Albert Trail, Edmonton.

Mme Lucie Le Clair, 10345-123e Ave. Edmonton.

Mme Achille Royer, 7014-105 rue, Edmonton.

M. Lemire-J., Brasserie, Ermines Indian School, Hobbess, Alta.

M. L.-M. Baupied, Foyer Youville, St-Albert, Alta.

Prochaine chronique:
Nous ne donnerons pas de nouvelles du collège la semaine prochaine car nos élèves sont en vacances. Nous

Positions offertes à C.H.F.A.

La libération de

N. Fontaine. gr. 10

Les cours du "Service social".

**Causerie prononcée à CHFA
par Madame Laurent Gareau.**

Celui qui veut devenir assistant social (Social Worker, comme on l'entend le plus souvent) doit avoir un degré, de préférence Bachelier es arts. le post-gradué est de deux ans et se

Les hommes qui prennent le cours font ce stage pratique surtout avec les chômeurs et chez les prisonniers, travaillant à leur réhabilitation et au secours de leurs familles. Les étudiants qui se destinent au Service Social Médical ne sont pas dispensés de ce stage.

Pour
maladies
extérieures
de la peau

Onguent
qui guérit

Surzana

Maintenant
à votre
Pharmacie

ou directement de
Sereda Drugs,

* * *

Environ un dollar sur trois perçus des Canadiens sous forme d'impôt personnel sur le revenu, est consacré au paiement d'allocations familiales.



SOUMISSION

ROBERT FORTIER,
Directeur des services administratifs
et secrétaire.
Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 29 mars 1955.

Pour maladies extérieures de la peau

Onguent qui guérit

Surzana

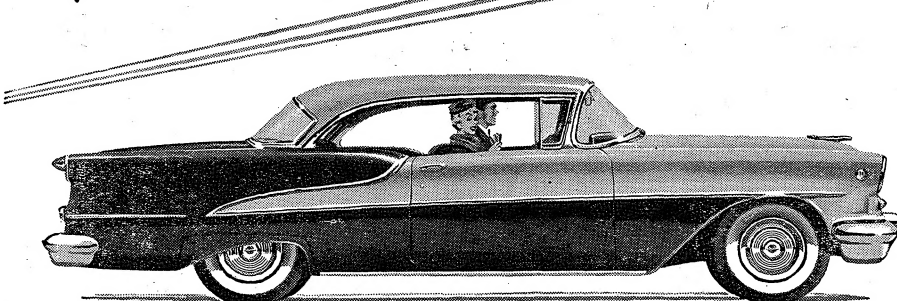
Maintenant à votre Pharmacie

SURZANA
ONGUENT

10047 ave Jasper, Edmonton

ELLES
SONT
ICI

ICI
On grand triomphe!

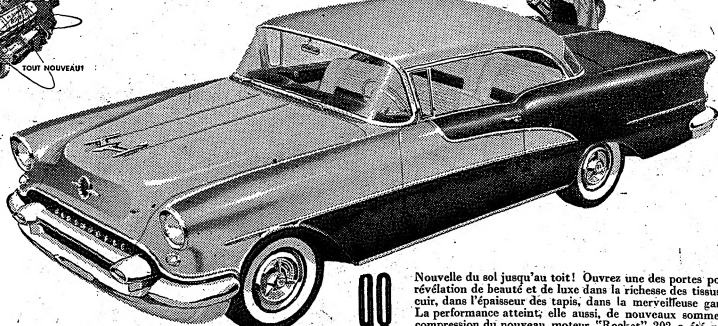
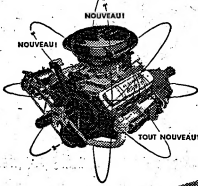


EN MONTRE AUJOURD'HUI AVEC
CE NOUVEAU *cachet dynamique!*

SUPER
UNE VALEUR
GENERAL MOTOR

**OLDSMOBILE
SE LANCE EN 1955 !**

SOUS L'IMPULSION DU NOUVEAU
MOTEUR "ROCKET" 202



CLASSIQUE
UNE VALEUR
GENERAL MOTORS

Nouvelle du sol jusqu'au toit! Ouvrez une des portes pour une révélation de beauté et de luxe dans la richesse des tissus et du cuir, dans l'épaisseur des tapis, dans la merveilleuse garniture. La performance atteint; elle aussi, de nouveaux sommets! La compression du nouveau moteur "Rocket" 202 a été portée à 8,5 à 1... sa puissance à 202 C.V.! Il va sans dire que toutes des servo-commandes y sont disponibles. L'Oldsmobile pour '55 est maintenant dans notre salle de montre... ne manquez

*Oldsmobile offre onze modèles palpitants, tout nouveaux, en trois nouvelles séries pour '55—Quatre-vingt-dix-huit, Super "88" "88"

L. H. TREMBLAY, Morinville, Alberta

Chronique de la Relève Albertaine

Ecole de Lamoureux

Depuis le mois de septembre, la Relève albertaine bat son plein dans les grades 9 à 11 à l'école de Lamoureux. Tous furent contents de participer à ce mouvement des jeunes. Trois députés de Lamoureux prirent part au Congrès de novembre. Le comité local trace la marche à suivre. De septembre à Noël nous avions eu les grades 9 à 11, mais afin de créer un intérêt général nous y avons incorporé les grades de janvier, à la première réunion de janvier. Plusieurs élèves de ces grades devinrent membres des différents comités choisis pour faire des recherches sur "La Survivance".

Nous avons trouvé l'enquête difficile puisque nous n'avions pas de "Survivance" assez anciennes. Plusieurs élèves parmi la masse trouvant le travail ardu et n'ayant pas compris la réelle valeur de la Relève voulant laisser prise. D'autres plus convaincus finirent par faire comprendre que la Relève était un mouvement de jeunes français pour faire mieux connaître et aimer notre belle langue maternelle, afin que nous devenions des jeunes convaincus de ce que nous sommes grâce à nos ancêtres. Le groupe fut laissé libre de continuer ou de laisser le mouvement. Une motion fut faite en faveur de la Relève chez nous. Le vote comptait vingt-cinq en faveur, seize contre.

Nous poursuivrons plus convaincus que jamais que la Relève portera des fruits chez-nous.

Les élèves de Lamoureux sont heureux d'offrir leurs vœux les plus sincères d'un Joyeux Pâques à tous les jeunes de la Relève albertaine.

Jeanne Courchesne, secrétaire.

Ecole consolidée de Falher

Notre comité local est très heureux de pouvoir transmettre à tous les étudiants canadiens français de la province albertaine, par la voix de "La Survivance" le rapport de ses activités au sein du mouvement de la Relève albertaine.

Pour nous reporter au début de la Relève dans notre école, il faut dire que, il y a déjà un an, Mlle Dolores et Elvire Arsenault se rendaient à la première réunion de la Relève au collège St-Jean. Au retour, ces déléguées firent part de leurs connaissances du mouvement aux élèves de l'école. Le 12 mai 1954, l'école supérieure élisait son premier comité local, composé comme suit:

Mlle Dolores Comeau, présidente; M. Roland Morin, vice-président; Mlle Elvire Arsenault, secrétaire; M. Paul André Cloutier, conseiller; Mlle Hélène Hébert, conseillère.

Par la suite nous avons ajouté d'autres membres à notre comité ce sont: Mlle Yolande Proulx, Cécile Denton, Simone Vandell.

Comme travail de fin d'année, les jeunes préparèrent un programme radio-phonique pour notre poste français CHFA. Le début de l'année scolaire 1954-55, a vu les préparatifs du Congrès, entre autres une enquête dirigée par le comité local sur le fait français en notre milieu étudiant. Cette enquête a permis aux délégués d'apporter au Congrès les opinions des élèves de notre école sur la Relève albertaine. En novembre dernier, une forte délé-

gation, soit vingt-cinq élèves, se dirigeait vers la capitale, assister au grand Congrès de la Relève. Tous revinrent avec des précisions qui permirent le lancement officiel du mouvement dans notre école.

Depuis le comité tient ses réunions bi-mensuelles, étudiant et préparant la tâche à accomplir. Au cours du premier semestre, deux réunions groupèrent en leur local respectif, les élèves des grades 7 à 12. La première eut lieu le 25 novembre; elle avait pour but de passer au groupe étudiant les directives et les activités de l'année. Au cours de cette réunion, les élèves s'étaient groupés sous le patronage d'héros de notre histoire. C'est ainsi que nous vîmes des équipes nous présenter des traits saillants de la vie de Jacques-Cartier, Malmouche, Jeanne-Mance, les Martyrs Canadiens, Marguerite, etc. Pour avoir été improvisées, ces scènes ne manquaient pas de typique. Gloire à nos jeunes acteurs canadiens-français! L'entraîne ne fut pas absent de cette réunion, car on y chanta les plus belles chansons du terroir à la façon de nos ancêtres, déguisant la "bonne tienne canadienne" confectionnée par les filles des grades 10-11-12.

A la fin de décembre une seconde réunion avait lieu pour les élèves des grades 7 à 12. Cette fois le travail portait sur nos traditions canadiennes-françaises de Noël et du Jour de l'An. Pour cette étude des comités furent formés et discutèrent les différents points de trois de nos traditions: "La crèche de Noël, la Bénédiction paternelle, le Gâteau des Rois". Des conclusions furent données par les élèves et mises à point par le R. P. J. Forget, o.m.i. Pour l'école primaire, le comité local avait lancé un concours de crèches. Les élèves des grades 1 à 6 y prirent une part active et enthousiaste.

Le second trimestre voit se poursuivre les activités nombreuses de la Relève. En effet, le comité a fait faire l'enquête demandée par le comité provincial. En février, deux de nos membres prenaient part au Congrès de l'A.C.F.A., comme délégués officiels. Ils nous ont revenus très encouragés constatant que les adultes appuyaient leur mouvement de la Relève.

Sous la direction de M. Roland Morin, vice-président, nous avons commencé l'étude de notre journal, "La Survivance". Les quelques difficultés rencontrées sont celles de savoir juger afin de donner des critiques constructives. Pour le moment, le travail, but son plein. "Quizz, discussions, affiches font l'objet de la conversion des étudiants. Nous aurons mardi, le 19 avril prochain les réunions plénières des groupes de 10-11-12 et de 7-8-9. Tous nos élèves apporteront des résultats intéressants de leurs travaux.

Quant aux grades 5 et 6, ils travaillent sur le même sujet, mais sous forme de centre d'intérêt.

Pour faciliter notre tâche et surtout mettre au courant les étudiants, un comité de propagande a été formé lors de la dernière réunion plénière des comités de l'école et de celui du collège.

Comme dernière et récente activité, date nous avons pris part à la réunion organisée par le comité régional, dimanche le 3 avril. Nous avons apporté nos idées et nos suggestions.

Le travail de la Relève semble apporter des lumières sur le sens de nos responsabilités d'étudiants canadiens-français. Nous voyons plus que jamais

la nécessité de nous affirmer comme tels, car les circonstances s'y prêtent de plus en plus. Nous nous revendons plus souvent et nous voyons les fruits rapportés par notre travail. La Relève semble vouloir vivre dans notre milieu et nous ferons en sorte qu'elle vive.

Elvire Arsenault, secrétaire.

Région de Grouard

Dimanche dernier le 3 avril à 2 heures à l'école consolidée de Falher le comité régional de Grouard avait organisé une réunion pour réunir tous les comités locaux de la région. Les comités qui se sont rendus sont: Mcleman, Donnelly, Falher. Les autres comités n'ont pas pu se rendre à l'appel, vu la température et les mauvais chemins.

La réunion commença d'abord par le chant de la région. Monsieur René Girard, président régional, adressa un mot de bienvenue la plus cordiale à tous, en ces termes: R. Pères, R. Soeurs, chers amis. Je vous souhaite la plus cordiale bienvenue à notre fondateur le R. P. Forget et à notre annuaire régional, le R. P. Bugeaud, ainsi qu'à tous les autres éducateurs responsables. Soyez certains que nous avons toujours apprécié et que nous apprécierons encore à l'avenir le moindre geste, la moindre parole que les professeurs ont ou disent en notre faveur. Il est évident que nous, les jeunes, nous n'avons presque pas d'expérience, alors il nous faut pour nous lancer dans l'action, l'appui moral et intellectuel de nos éducateurs, c'est-à-dire inculquer en nous les convictions solides sur lesquelles nous bâtissons notre vie. Je me fais aussi un devoir de souhaiter la bienvenue lors de l'ouverture de ce petit congrès régional à tous les étudiants qui se sont rendus. C'est un plaisir pour moi de vous voir tous rassemblés ici, car il y a longtemps, je vous l'avoue, que le comité régional voulait vous rencontrer. Tout de même, il ne faut pas dire que vous êtes venus seulement pour nous rencontrer, mais pour voir ce que le comité régional peut faire pour vous, et qu'il se forme ainsi des liens plus solides et enfin pour que nous discutons sur nos projets et sur les problèmes qui sont les nôtres. Il est visible que beaucoup ont répondu à l'appel malgré les chemins impraticables et la mauvaise température, malgré les sorties de famille que vous vous étiez proposées. C'est dans des situations comme celle-ci que l'on voit si vraiment il y a encore du bon sang de canadien-français qui coule dans vos veines. C'est là aussi que nous voyons si il a été apparu par une honte ou une crainte d'être et de rester nous-mêmes!

Cet après-midi unissons-nous dans un même but pour penser et discuter les mêmes idées. Rappelons-nous que l'histoire de notre pays nous montre que c'est toujours la minorité bien organisée, bien unie, qui mène la masse".

Puis les assistants se divisèrent en trois comités: la première équipe discutait sur la nature de la Relève, la deuxième, sur les possibilités de la Relève et la troisième constituée des éducateurs responsables étudia les principaux devoirs du professeur canadien-français à l'égard du mouvement.

A 3.30 heures les divers groupes se réunissaient pour la plénière, au cours de laquelle chaque secrétaire apportait les opinions de son comité. Parmi les conclusions données citons-en les principales:

1 — Au point de vue patriotique, la Relève peut nous montrer la noblesse et la grandeur du patriotisme comme vertu et nous aider à l'acquiescer.

2 — La Relève doit se guider au point de vue pratique, sur le travail des associations adultes canadiennes-françaises.

3 — Pour le besoin du milieu elle pourra organiser un comité de propagande.

4 — Elle aura des contacts fréquents avec les divers comités: provincial, régional et local.

5 — L'éducateur-responsable doit évoluer sans l'équipe, épauler l'action, vivre la vie de l'équipe.

6 — Il serait bon d'apporter aux réunions du corps professoral les problèmes de la Relève.

Comme suggestions les divers comités ont formulé les suivantes:

Pourquoi la Relève ne prendrait-elle pas la charge de faire le choix des réceptions et des chants du programme de français?

Elle pourrait voir à l'organisation de la fête de Dollard, elle désirerait une étude de pièces classiques et d'auteurs français. Elle aimerait à connaître plus profondément les organisations provinciales telles que l'A.C.F.A. et l'A.E.B.A.

Après toutes ces données le R. P. Bugeaud adressa la parole. Il encouragea les jeunes à continuer avec conviction le travail si bien commencé, les assurant de l'appui constant des professeurs.

Un goûter fut servi et agrémenté de chansons canadiennes. Tous s'en retournèrent avec la ferme assurance de se lancer à l'action. Nous ajoutons que tel que donné dans les rapports des comités locaux le travail sur le journal "La Survivance" se poursuit

Que peut attendre le cultivateur du chimiste?

du chimiste? . . .

Le chimiste a contribué avec le cultivateur à introduire les engrais, insecticides, fongicides, amendements de synthèse et désherbants qui favorisent la production et la protection des végétaux et animaux. La recherche en chimie a permis d'améliorer la qualité et le goût de certains produits végétaux, ce qui a entraîné une plus forte demande de la part des consommateurs.

Par l'utilisation intelligente des engrais chimiques, le cultivateur a amélioré le potentiel de production de sa terre et transformé des sols nus en terrains productifs, par exemple la région à tabac du sud de l'Ontario et l'ancien désert d'Australia.

La recherche de nouveaux produits insecticides se poursuit continuellement et on vient de découvrir un groupe de composés phosphorés qui peuvent être absorbés par les racines et les feuilles des plantes et rendre toute la plante toxique à certains insectes; grâce à cet insecticide on n'a plus besoin de recourir aux pesticides par pulvérisation ou des poudres.

On aimerait bien obtenir des fongicides chimiques que la plante pourrait absorber de la même façon et qui la protégeraient contre certaines maladies telles que la brûlure et la rouille. Les antibiotiques d'abord destinés à lutter contre les maladies des animaux à sang chaud, ont déjà servi à régénérer la brûlure bactérienne du pomier et du poirier aux Etats-Unis. Des pathologistes canadiens et d'autres véritables la valeur de nombreuses substances chimiques contre les rouilles de la tige et de la feuille du blé. Certains produits, le sulfamate de calcium par exemple, se sont révélés promoteurs.

Les améliorateurs de plantes utilisent des produits découverts par les chimistes tels que la colchicine pour modifier sensiblement les caractères des plantes sur lesquelles ils travaillent à créer des variétés améliorées.

Le rôle du chimiste dans la production de fibres de synthèse telles que la rayonne et le nylon est maintenant appliqué à de nouveaux domaines. Les graisses et les protéines non comestibles sont transformées en aliments d'élite et nutritifs à l'intention des animaux et des humains. De nouveaux produits sont tirés des résidus et des déchets: des panneaux de construction et du papier à partir de la paille; le furfural qui sert au papier, à partir de rafles de maïs et de balles d'avoine; la pénicilline à partir d'eau de trempage du maïs.

Tous ces apports du chimiste n'ont de valeur toutefois que lorsque le vulgarisateur, le cultivateur et l'industriel peuvent s'en servir d'une façon payante. Le désherbant 2, 4-D a apporté une aide précieuse à la culture à cause de l'usage industriel que le cultivateur en a fait. N'aurait-il été cette initiative, le 2, 4-D aurait été relégué au musée de la chimie organique avec bien d'autres substances qui ne serviraient peut-être jamais.

dans les écoles et vers la fin d'avril les résultats vous parviendront.

Dolores Comeau, secrétaire.

Ecole de Saint-Vincent

C'est avec plaisir que je viens faire connaître à tous les jeunes de "La Survivance" les activités de la Relève albertaine dans notre école.

Le mouvement mis en marche au printemps dernier ne s'est pas arrêté. Dès le début de cette année scolaire, nous avons travaillé en préparation au grand congrès de la Relève tenu à Edmonton. A leur retour, nos cinq délégués nous ont donné dans une réunion spéciale, un compte rendu de leur beau voyage et des discussions auxquelles ils avaient pris part.

Suivant le programme envoyé par le Comité, nous avons ensuite étudié deux de nos plus belles traditions: la crèche de Noël et la bénédiction paternelle. En quelques nous avons cherché le pourquoi de ces traditions qui, nous étions heureux de la constater, sont bien vivantes chez-nous.

Les vacances de Noël terminées, notre comité local a profité du temps où les élèves étaient joyeux et reposés pour lancer l'étude de notre journal "La Survivance". Six comités ont été organisés tels que proposés. Afin de rendre profitable la réunion hebdomadaire qu'il doit diriger, le responsable de chaque comité va d'abord chercher des directives auprès du professeur désigné pour assister son comité. Des albums ou des affiches chargées de documents, rendent plus facile le partage des idées et des trouvailles. A la fin, chaque comité devra donner dans une réunion plénière un rapport du travail qu'il a réalisé.

Il est difficile pour nous de juger des résultats exacts de notre étude, mais nous sommes certains que nous sommes maintenant plus intéressés à "La Survivance", et nous espérons qu'à mesure que nous grandirons, nous apprécierons mieux notre journal catholique et canadien-français.

Lucienne Piquette, secrétaire.

Le traitement des semences. Aide à réprimer les plantes nuisibles . . .

Une graine semée dans un pot rempli d'une terre qu'on arrose suivant les besoins finira par donner une plante feuillue et de grande taille qui pourra fleurir abondamment et porter beaucoup de fruits. Si dans un pot semblable et la même quantité de terre, on sème plus d'une graine de la même espèce, on aura plus de plantes, mais de croissance moindre, portant moins de fleurs et de fruits, car les éléments nutritifs disponibles à chacune seront moins abondants que si l'on avait semé une seule graine. On peut semer trop de graines dans un petit semencier de terre. En pareil cas, les plantes plus faibles meurent de diverses maladies des racines et les survivantes sont petites et faibles.

Dans les peuplements composés d'un mélange en proportions égales, on différencie sortes de plantes occupant la même espace, la concurrence pour la nourriture et la lumière est aussi vive qu'entre les plantes d'une même espèce. Tantôt, l'espèce à croissance rapide, dans les conditions données, supplante l'espèce à croissance lente, la première ombre la deuxième par son feuillage et la privant de nourriture en s'appropriant le "part du lion" grâce à un système racinaire rapide. Toutefois, lorsque le nombre de plantes faibles ou à pousse lente dépasse celui des plantes robustes, la première ombre la deuxième par une marge suffisante, les plantes faibles peuvent souvent surmonter l'agression.

Le comportement des végétaux mélangés et concurrents porte à croire que les mauvaises herbes peuvent, dans certaines conditions, être mises en échec par le traitement des semences des plantes cultivées. C'est ce qu'on a obtenu dans un champ d'expérience au Laboratoire de phytopathologie du Service des sciences à Winnipeg. Lorsque l'on sème en petites quantités des grains malades de blé, d'avoine et d'orge en parcelles remplies de graines de plantes cultivées, les parcelles couvertes de fleurs jaunes de la plante nuisible. A mesure qu'on faisait des semis plus denses de céréales, le nombre de parcelles à fleurs jaunes diminuait et les céréales prenaient le dessus. Le traitement de la semence malade avec un composé mercuriel reconnaît un amélioré grandement la germination; la densité accrue des épis a permis l'élimination des mauvaises herbes à des densités d'ensemencement beaucoup moindres que les taux requis pour la semence non traitée.

RIONS

LE BON MOYEN

Un grand photographe n'aime pas que ses clients aient, devant l'objectif, un visage trop sérieux, aussi a-t-il inventé un truc qui réussit toujours. Après avoir prononcé le sacramentel: "Ne bougez pas plus", il ajoute: "Je ne vous recommande pas, madame, de prendre un grain de beauté, le contraire serait impossible".

La dame flattée... ne peut s'empêcher de sourire et le tour est joué.

PAS D'INQUIETUDE

— Savez-vous, voisin, que votre chien aboie pendant des nuits entières? — C'est un problème que vous inquiétez pas pour la pauvre bête, il se repose ensuite pendant toute la journée.

DES MOUCHES...

— Tu vois cet homme-là? Il a contribué à essayer bien des larves.

— Non, c'est un marchand de mouches.

... Ah! ces filiales!

Marraine (cherchant): — C'est enroulé, j'ai perdu un de mes insignes.

Gérard: — T'as perdu un zinsigne, marraine.

Marraine: — Gérard, on ne dit pas un zinsigne, on dit un insigne.

Gérard: — Alors, tu n'as plus tes deux insignes maintenant?

Marraine: — N'insigne! n'insigne! je dis cela quand je parle d'un seul insigne.

Gérard: — Il était jolli le l'insigne que t'as perdu marraine?

Marraine a préféré ne pas répondre et Gérard est parti de peur d'attrapper une méningite.

PROMENADE HUMIDE

Sur la plage un homme est debout au milieu de la mer qui lui monte jusqu'à la taille. Il est tout habillé et porte un col cassé. On lui demande: — Mais, mais pourquoi vous baignez-vous tout habillé?

Il répond: — Mêle-vous de ce qui vous regarde, moi-même, je ne me baigne pas, je me promène!

PAS TROP JEUNE

Un officier du régiment d'Orléans, ayant été envoyé à la cour, pour y porter une nouvelle agréable, demanda la voix de Saint-Louis: "Mais, vous êtes bien jeune!" lui dit Louis XIV: — "Sire, répondez de brave militaire, on ne vit pas longtemps dans votre régiment d'Orléans."

Pâte-Sandwich à la viande

Mettre 1 tasse viande cuite, hachée, et assaisonner au goût avec oignon râpé, sel, poivre et sauce piquante; humecter légèrement avec jus de cuisson ou sauce. Tapisser deux fois puis tasser dans un bol, 2 tasses farine à pâtisserie (ou 1 1/2 tasse farine à toutes fins), tamisée une fois, 4 c. à thé Poudre à Pâte "Magic", 1/4 c. à thé sel, 1/4 c. à thé moutarde sèche. Y incorporer, en coupant finement, 1 c. à table shortening très froid. Former une fontaine dans les ingrédients secs et y verser 1/2 tasse sauce chili et 1/2 tasse lait; mélanger légèrement, ajoutant du lait si nécessaire pour obtenir une pâte molle. Pétrir 10 secondes sur une planche enfarinée.

Puis diviser la pâte en 2 parties. En presser une partie dans un moule à gâteau rond de 8 1/2" graissé et y étendre la viande jusqu'au bord; humecter les bords de la pâte avec de l'eau. Apaiser l'autre moitié de pâte en rondelle de 8 1/2" et en recouvrir la viande; souder les bords en les pressant légèrement; entailler profondément la couche du dessus en 6 triangles (comme des pointes de tartes). Cuire à four vif, 425°, environ 20 min. Servir chaud avec sauce brune aux tomates. Donne 6 portions.

MAGIC BAKING POWDER

Toujours fiable

Demarrage des poussins . . .

Les soins que les poussins reçoivent pendant le premier jour comptent pour beaucoup dans les revenus qu'ils procureront plus tard. L'erreur probable la plus répandue est de mettre trop de poussins dans la poussinière. Trop souvent on attribue à d'autres causes la mortalité excessive, la croissance faible et le pègre, mais il faut s'attendre à tout ces ennemis dans une poussinière surpeuplée. C'est maintenant le temps de vérifier l'espace et l'outillage et d'organiser le programme d'élevage des poussins, fait remarquer M. A. P. Pilokki de la Ferme expérimentale d'Indian-Head (Sask.).

La poussinière doit être assez grande pour fournir au moins 72 pouces carrés de planche à chaque poussin jusqu'à ce qu'il atteigne huit semaines; cette superficie sera doublée si l'on garde les poussins en claustration plus longtemps. Il faut également assurer une gamme assez étendue de températures pour répondre aux besoins des individus. Le surchauffage, les refroidissements, les courants d'air sont désastreux et c'est l'excès de chaleur qu'il faut surveiller avant tout. A la fin du printemps, il faut recourir à la ventilation pour maintenir la température assez basse. Si les poussins se rassemblent le long des parois extérieures et que leur respiration est difficile, c'est que la température est trop élevée.

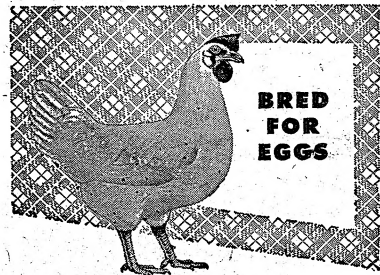
Le choix d'une éleveuse de bonne structure est important car il y a toujours risque de feu. Le poule doit fonctionner pendant un mois trois jours avant l'arrivée des poussins. Une bonne règle à suivre est de maintenir la température à 95 degrés sous l'élevage pendant la première semaine puis de l'abaisser de 5 degrés chaque semaine. Il est recommandable de restreindre à 300 le nombre de poussins par éleveuse; il sera préférable d'en avoir deux si l'on garde de 400 à 600 poussins.

Une croissance rapide et égale demande un espace suffisant pour l'alimentation. Deux trémières de quatre pieds par cent pouce donneront environ deux pouce par sujet, ce qui suffit jusqu'à l'âge de six semaines. Si l'on garde les poussins à l'intérieur plus longtemps, il faut alors porter l'espace de trémie à trois pouce par unité. Certains aviculteurs ont l'habitude de recourir la litière de journaux pendant deux ou trois jours, tandis que les jeunes volailles apprennent à manger. Les poussins doivent avoir de l'eau fraîche constamment à leur disposition. Deux abreuveurs de deux pintes valent mieux qu'un seul d'un gallon pendant le premier âge. Si plus tard on emploie de grands abreuveurs, il faut laisser pendant quelque temps les petits abreuveurs jusqu'à ce que les volailles s'accoutument aux plus grands.

Cartes d'AFFAIRES

Morin Frères Entrepreneurs en construction Téléphone 28773 2-10042-109 rue Edmonton	Capital Seeds Limited Place du marché—Edmonton, Alta. Ameublements de bureaux en bois et en métal—Systèmes de classement, le tout fabriqué au Canada.
Nichol Bros. Limited Machinistes Fondeurs de cuivre et de fer. Manufacture de machines à moulin à scie 10103-95e rue Tél. 21861	Office Specialty Mfg. CO. LIMITED 10514 ave Jasper Tél. 24608
Edmonton Rubber Stamp Co. Ltd. Fabricants d'étampes en caoutchouc et en bois Téléphone 26927 10127-102e rue (2e étage) Edmonton	J.O. PILON Assurances de tous genres Tél. bureau: 24107 — Rés.: 26693 Edifice Wilkin — 10076 ave Jasper
MacCosham Storage & Distributing Co. Ltd. Ent-ragasinage et transport Camions spéciaux pour meubles Tél.: 29175 — Tél. 21861	L.G. Ayotte Comptabilité, rapports d'impôts (Income Tax), Assurances feu, automobile. Ste 6, édifice Institute Tél. 22912 10042-109e rue Tél. 23686
H. Milton Martin MAISON FONDEE EN 1908 Assurances de toutes sortes Tél. 24344 721, édifice Tegner	Canadian Dental Laboratories W. R. PETTIT 4 édifice Christie Grand—Tél. 28639 Edmonton, Alberta
C. R. FROST Company Ltd. Plomberie, chauffage, gaz Téléphone 21838 10135-102e rue — Edmonton	La Parisienne Drug Store Nous avons un bon choix de cartes de souhaits françaises de toutes sortes 10420 avenue Jasper Edmonton
Edmonton Sheet Metal J. P. Roy 9310-111 ave, Edmonton—Tél. 75517	McKittrick, Jullion & CO. Comptables et auditeurs Edmonton, Redwater, Vegreville 203 édif. Rawleigh, 10740 ave Jasper
H. E. BOULAY Comptable et Vérificateur Tél. Bus. 21743 Rés. 29401 605 édif. Rawleigh, 10740 ave Jasper	Pepin & Fils Ventes et réparations de piano, orgue Wurlitzer et Casavant Téléphone 25416 10050-105ème rue Edmonton, Alta
LEO PERRON Peintre décorateur, tapissier, devis gratuits. A la ville ou à la campagne. Tél. 51451 10093-116 rue Edmonton	IRENEE TURCOTTE Entrepreneur en construction Réparations et renovations de tout genre Tél. 45382 11218-100e avenue

Encouragez les annonceurs de La Survivance



Swift's Sky-Hi Layers

Le choix de la nation, c'est les poussins de races pondueuses Swift's Sky-Hi Layer Chicks. Magnifiques volailles blanches qui se développent rapidement, de pesanteurs moyennes mais de haute qualité.

Avec de bons soins, les volailles à grands rendements Swift's Sky-Hi Layers vous assurent:

Plus d'oeufs — coût minimum de nourriture par douzaine d'oeufs.

Vigueur extraordinaire — sujets choisis croisés scientifiquement.

Vitalité exceptionnelle — chez les poussins et les pondueuses.

Tranquilles — faciles à manoeuvrer.

Demandez-nous pamphlet gratuit en couleurs de ces magnifiques pondueuses de choix Swift — le choix de la nation pour volailles à grande production.

Swift Canadian Co.

HATCHERY DEPARTMENT

EDMONTON

ALBERTA

Allons à la Cabane - C'est un endroit pour toute la famille Voir page 5

Tribune libre

Au sujet d'une chronique artistique

Monsieur le Rédacteur,

Permettez-moi, à titre d'abonné à votre Journal hebdomadaire, de faire quelques remarques à propos de votre chronique artistique du 30 mars.

A juger par le ton de cet article, votre correspondant n'a pas encore été assez longtemps au pays pour comprendre que nous vivons dans une contrée bilingue où les deux langues ont parfaitement les mêmes droits. Toute association à le droit et le privilège de s'organiser sur ce principe franchement démocratique, et tout à l'opposé du fanatisme. Les Jeunes Mariés de Legal sont un tel groupe: leur but n'est pas précisément de promouvoir la langue française, non plus que la langue anglaise, mais ils se sont associés pour promouvoir l'étude de problèmes communs et leurs intérêts spirituels. Leur association comprend une bonne proportion de couples qui ne parlent pas le français.

Le but du concert de Variétés que nous, les Jeunes Mariés de Legal, avons mis sur pied, était de ramasser des fonds pour notre église paroissiale. Vous feriez bien de conseiller à votre correspondant de venir à la messe à Legal une fois ou l'autre. Il s'apercevra alors que notre paroisse n'est pas organisée comme une paroisse française de France, mais comme une paroisse canadienne-française, il est vrai, mais aussi bilingue: toutes les annonces et tous les sermons se donnent dans les deux langues.

Cependant, votre correspondant, et vous-mêmes, Monsieur le Rédacteur, puisque vous avez permis la publication de sa chronique artistique, voudriez-vous que notre concert se voit fait tout en français? N'est-ce pas pousser un peu loin le devoir patriotique d'un groupe en majorité canadienne-française, nous l'admettons, mais qui comprend tout de même assez de couples anglais pour les faire réfléchir deux fois avant de s'engager sur une voie qui rase le fanatisme? N'est-ce pas aussi fausser les statistiques que d'affirmer que l'assistance, ce soir-là, était 99% canadienne-française? Peut-être faudrait-il que votre correspondant revoyât ses cours de pourcentage...

M. E. D. regrette aussi que l'accent marseillais n'ait pas été employé dans cette pièce française: a-t-il réfléchi que nous ne vivons pas en France, mais dans une province du Canada où l'accent marseillais, si commun qu'il soit typique soit-il, est complètement inconnu, et par conséquent, aurait risqué de rendre la pièce trop difficile pour la compréhension moyenne des gens?

Nous aimerions, Monsieur le Rédacteur, terminer ces remarques en disant qu'il ne suffit pas de se dénier anglophobe pour ne pas l'être: les actes trahissent beaucoup plus les sentiments que les paroles ne le font. Par contre, votre correspondant, c'est indéniable, suit être encourageant dans sa critique: strictement artistique; il écrit bien son français; vous pourriez seulement lui rappeler qu'aucun s'emploie au masculin, non au féminin. D'autre part, il ne semble pas avoir besoin d'encourage-

En Librairie



Le R. P. Louis-N. Boutin, O.M.I.

L'itinéraire du Fils adoptif de Dieu

par le R. P. L.-N. Boutin, O.M.I.

Après avoir exposé la nature des trois vertus théologiques et de quelques vertus morales (droiture, force, modestie), l'auteur explique celle des trois vœux de religion et les principaux moyens de progresser: prière, sacrement de pénitence, eucharistie. L'essentiel est dit sommairement, mais avec sûreté et clarté, et en référence continue à l'Écriture sainte et à saint Thomas. L'exemple de Jésus souvent évoqué, et celui de Marie, font l'objet spécial de l'épilogue. Un appendice, d'allure plus technique, indique sagement dans quel mesure le chrétien est tenu de se mortifier.

(L'AMI DU CLERGE, No 50, 16 décembre 1954, p. 752. Partie: Comp. rendus bibliographiques...)

Price \$1.50
En vente à
"La Librairie française"
10010-100e rue,
Edmonton, Alta.

niens à la composition, mais plutôt de conseils de prudence dans la solution de problèmes dont tant d'inconnues lui échappent encore.

Bien à vous,

Les Jeunes Mariés de Legal
N.D.L.R. — Tout le monde sait que lorsqu'un journal publie un article si gué, seul l'auteur de cet article est responsable des idées qui y sont exprimées. Personnellement, le Rédacteur n'est responsable que des articles qui paraissent dans la colonne de rédaction ou des articles qu'il signe lui-même.

LEGAL

Les fidèles ont joué d'une température idéale pour les cérémonies de la Semaine sainte et la fête de Pâques et ont assisté en plus grand nombre. Nous sommes assurés que le Christ ressuscité les a comblés des joies intenses et de la paix qui rendra plus facile l'accomplissement de leurs devoirs. Nous en profitons pour remercier très sincèrement le R. P. Thibault, O.M.I., recteur du collège St-Jean qui nous a prêté ses précieux secours à l'occasion de la Semaine sainte.

M. Théodore Tétéault, principal de notre école, nous quittait pendant la vacance de Pâques pour un voyage dans l'Est du Canada et aux États-Unis d'où il reviendra à la fin de cette semaine avec une voiture des plus récentes fabrications.

Les jeunes du C.Y.O. ont organisé leur première soirée sociale pour le vendredi prochain le 15 avril. On leur a confié aussi la vente des billets pour la prochaine Cabane à sucre qui aura lieu le vendredi soir le 20 avril. Nous espérons que les parents encourageront de nouveau les jeunes dans ce travail. Nous rappelons que les profits de cette cabane à sucre serviront à procurer des bourses d'honneur pour nos futurs instituteurs et institutrices bilingues. Encouragez, cette bonne oeuvre.

La nouvelle Provinciale des Sœurs Grises, Rev. Sœur Doris faisait sa première visite au Couvent du Sacré-Coeur, lundi dernier. Nous lui souhaitons la plus cordiale bienvenue et espérons qu'elle reviendra souvent nous rendre visite.

Une dernière assemblée générale des membres de l'association des maîtres et parents aura lieu à la salle de l'école le lundi soir le 15 avril.

M. Graham Towers, gouverneur à sa retraite de la Banque du Canada, a déclaré que le principal défi à la prospérité canadienne était de trouver le moyen de faire travailler les économies des citoyens.

FERDINAND
BIJOUTIER
REPARATION DE MONTRES
ET BIJOUX
10115-102e rue Edmonton
En face de la "BAY"

Le Pape reçoit tous ceux qui l'ont soigné

Cité du Vatican. — Une audience sans précédent s'est déroulée au Vatican. Pour la première fois, un Pape a reçu tous ceux qui, médecins, techniciens ou infirmiers, se sont prodigués autour de lui pour lui permettre de recouvrer la santé.

Dans la salle dite du Tronetto, le professeur Galeazzi-Lisi, "architecte" pontifical, a présenté au Souverain Pontife les professeurs Raffaele Paulucci, chirurgien, Antonio Gasbarri, Paul Nihans, ainsi que plusieurs autres docteurs, radiologues ou spécialistes, appartenant aux services de santé du Vatican, ou exerçant leur activité en ville. Etaient également présents les ingénieurs qui ont installé dans les appartements pontificaux les appareils dont on s'est servi pour radiographier Pie XII ainsi que le dentiste personnel de Sa Sainteté, M. Arthur Ruska, un Hongrois installé à Rome, avec son assistant. Les personnes présentes portaient les décorations que le Pape leur a décernées et qui leur ont été remis et qui, pour les professeurs Paulucci et Gasbarri étaient la grand-croix de l'Ordre de Saint-Sylvestre. Les autres avaient reçu les insignes de commandeur ou de grand officier de cet ordre.

Après s'être entretenu affablement avec les personnes présentes, Pie XII a fait admettre dans la salle les membres des familles des médecins, des techniciens et de leurs assistants, auxquels il a distribué des médailles et des chapelets.

Le fameux pasteur Shields est décédé

Toronto. — Le Rév. T. T. Shields, un ministre baptiste qui a suscité maintes controverses religieuses par ses attaques incessantes contre l'Eglise catholique, le modernisme et les boissons alcooliques, est décédé à l'âge de 81 ans.

Le ministre a prononcé durant toute sa vie une règle si sévère de conduite qu'elle a entraîné une scission au sein de l'Eglise baptiste du Québec et de l'Ontario et même dans sa propre église.

Ses adversaires l'ont accusé d'être un fomentateur de discorde, un agitateur et un bigot. Ses attaques contre l'Eglise catholique et les Canadiens de langue française ont eu des répercussions à la Chambre des communes. En une certaine occasion, il a déclaré à ses fidèles qu'il attaquerait l'Eglise catholique "aussi longtemps qu'il ne restera un souffle dans le corps".

Le Dr Shields a attiré sur lui l'attention du pays en 1949 par ses déclarations sur l'Eglise catholique et le problème de la contraception.

La Législature du Québec, demanda aux Communes de prendre action en vertu des règlements de défense du Canada. Le premier ministre, le Dr King repoussa la requête tout en exprimant le plus profond mépris pour le Dr Shields. M. King explique qu'il ne voulait pas faire du pasteur un "martyr".

Une Messe au Vélodrome d'Hiver à Paris

Une grande mission dans un quartier populaire

Paris. (CCC) — Vingt-cinq mille personnes se sont rendues au Vélodrome d'Hiver, à Paris, pour assister non pas à une course cycliste mais à une messe célébrée pour toutes les paroisses du XVI^e arrondissement. Une grande mission se poursuit présentement dans ce quartier, l'un des plus populaires et des plus peuplés de Paris; commencée le 15 mars, cette mission s'est poursuivie jusqu'à Pâques.

S. Em. le cardinal M. Félin a présidé l'impressionnante cérémonie dans le palais des sports transformé en cathédrale. Tout le clergé paroissial de l'arrondissement l'entourait. Quarante diacres ont distribué la Sainte-Commun. Dans une allocution, le cardinal a demandé qu'on fit pénétrer partout l'esprit du Christ, sans exclusion quelconque de race, de langue et de couleur.

L'arrondissement compte 230,000 baptisés, mais 32,500 fidèles seulement ont été recensés l'an dernier, à la messe du dimanche, dans les 10 paroisses et dessertes. Pendant plusieurs années, des études de sociologie religieuse et des réunions de militants ont préparé la mission qui s'est déroulée récemment.

Au cours de la veillée qui précède la messe, toutes les paroisses de l'arrondissement et toute l'histoire religieuse de Paris depuis les origines de sa christianisation furent évoquées par un grand jeu scénique.



Les Ondes enfantines sont entendues un samedi sur deux à 10 heures du matin, au réseau Français de Radio-Canada. Cette émission, animée par les élèves de Mme Jean-Louis Audet, présente des contes et des récits dramatisés, des chansons et des monologues.

En Argentine

Peron n'a réussi à abattre

l'Eglise Catholique

Malgré une lutte acharnée qui dure depuis plus de cinq mois.

Buenos-Aires. — Depuis près de cinq mois, le président Juan Peron lève bataille pour restreindre l'influence de l'Eglise en Argentine. Il y a réussi de plusieurs points de vue, mais l'Eglise reste encore très forte.

L'Argentine est un pays où le catholicisme est la religion d'Etat. Peron a obtenu 72 pour cent des votes dans la nouvelle province de Misiones. Les groupes féminins et masculins du parti péroniste, de même que la Confédération générale des travailleurs, qui sont les principaux bastions du pouvoir, fonctionnent encore comme machines politiques bien huilées.

Si ces soldats de l'armée péroniste sont troublés par les querelles religieuses, il n'en laissent rien voir.

Depuis l'autisme dernier, les difficultés avec le clergé ont commencé l'automne dernier, alors que Peron découvrit que certains groupes religieux, comptant apparemment sur l'appui du clergé catholique, s'employaient activement à former un nouveau parti démocrate-chrétien. Il se dit que si un tel parti parvenait à démanteler, il pourrait bien, un jour plus ou moins, évincer, s'emparer du pouvoir, comme la chose est arrivée en Europe, et ce serait là une menace pour son propre régime.

Dans un discours, le 10 novembre, le président affirma que certains "ecclésiastiques sont des ennemis" de son administration. Et le gouvernement a alors commencé à porter une série de coups à l'Eglise.

Malgré les protestations du clergé, le divorce fut rendu légal; les maisons de prostitution furent licencées et les enfants illégitimes se virent donner le même statut que les enfants légitimes. Les processions religieuses furent interdites, les journaux catholiques furent arrêtés comme sources de troubles ou pour avoir manqué de respect envers le président. Quelques centaines de laïques commencent aussi la prison. Des

Quinze prêtres catholiques furent arrêtés comme sources de troubles ou pour avoir manqué de respect envers le président. Quelques centaines de laïques commencent aussi la prison. Des

Quinze prêtres catholiques furent arrêtés comme sources de troubles ou pour avoir manqué de respect envers le président. Quelques centaines de laïques commencent aussi la prison. Des

Liberté en Russie...

(Suite de la page 1)
même approximatif sur le nombre des catholiques en URSS. Avant la révolution de 1917, il y en avait 8,000,000. Je ne sais rien non plus d'un exercice secret de pastorale catholique. Je sais seulement que les églises de Moscou et de Leningrad sont toujours pleines à craquer. Ce sont les orthodoxes qui sont la confusion la plus nombreuse. On compte également 30,000,000 de musulmans. Les baptistes disposent d'une église à Moscou et d'une chapelle à Kiev. Il y a une synagogue juive à Moscou, et une à Leningrad. Il y avait aussi, sur les rives de la Volga, des églises luthériennes pour les fidèles d'origine allemande. Aux jours de fête, les orthodoxes assistent très nombreux aux services religieux. On y voit surtout des gens d'un certain âge, mais aussi des jeunes, et même des pionniers communistes et des soldats en uniforme. Les églises disposent de toute une série de séminaires, que je n'ai malheureusement pas vu visiter. A Kiev, j'ai été en contact avec quelques moines orthodoxes. J'ai aussi fait connaissance de quelques dignitaires, entre autres du métropolite Nikolai. Mais je n'ai rien pu savoir de leurs convictions intérieures. A Boukhara, j'ai été l'hôte du séminaire musulman, qui est placé sous la direction du Mufti de Tashkent. J'ai eu l'occasion d'assister aux cours qui s'y donnent. Les maîtres comme les élèves semblent profondément convaincus de leur religion.

prêtres perdirent leurs fonctions d'enseignants et l'autorité de l'Eglise sur l'Instruction publique connut une sévère restriction.

Le président a signé un décret qui abolit cinq fêtes religieuses de la liste des congés. Il a dit qu'il prenait cette mesure parce qu'il fallait accroître la production de la nation.

Position de l'Eglise
De son côté, l'Eglise a pris une position calme mais ferme. Elle a adressé une série de lettres ouvertes de protestations au président et publié 3 lettres pastorales qui furent lues dans les églises. Le journal du Vatican, "l'Osservatore Romano", a vertement critiqué Peron. L'Eglise a avisé ses fidèles en Argentine de ne pas participer aux manifestations publiques.

Dans la province de la Rioja, l'Eglise a défendu à ses adhérents de lire le journal péroniste "Caceta Riojana" et a menacé d'excommunier son directeur à cause des violents éditoriaux antichrétiens.

Lettre pastorale
Une lettre pastorale, lue dans toutes les églises, il y a dix jours, portait la signature de l'épiscopat tout entier. On y disait que "nous ne pouvons pas rester muets" devant les actes du gouvernement dirigés contre l'Eglise.

La lettre énumérait ainsi ces actes: — Le règlement de police qui prohibe les processions et les réunions de catholiques sur des places publiques.

— Une décision qui interdit l'accès aux autres religions de prêcher en complète liberté leurs doctrines dans les hôpitaux et autres établissements publics.

— Une décision qui interdit l'arrêt des postes de radio aux prêtres catholiques, mais qui permet aux autres religions de diffuser leurs programmes.

— Le renvoi de fonctionnaires catholiques à cause de leur foi.

La réponse de "Democracia"
Le lendemain, le journal semi-officiel "Democracia" répondit à cette lettre pastorale par un article éditorial en première page, qui avait tout l'air d'une déclaration autorisée du gouvernement.

Cet article niait toute les allégations de la lettre pastorale et affirmait que les prêtres catholiques "sont les pires ennemis et les plus insidieux" du gouvernement Peron, qui tente d'améliorer les conditions de vie de la classe ouvrière.

Certains autres journaux de Buenos-Aires se rangent aussi du côté de Peron. La Epoca a publié une caricature montrant trois hauts dignitaires ecclésiastiques devant une table chargée de bons mets, de vins et de cigares. Quand un monarque apparaît à la porte un cardinal dit au majordome: "Remettez-lui ma bénédiction et un sou; et dites-lui de ne pas le dépenser trop vite".

Le nationalisme en cause
La Critica dit que les Argentins adorent Dieu, non les évêques.

Dans un autre éditorial, la Critica dit que les prêtres catholiques prétendent ne devoir de loyauté qu' envers l'Eglise et à l'Etat. "Nous nous demandons de quelle nation il s'agit? L'Eglise est catholique, mais elle est espagnole, non argentine. Nous servons sur le drapeau bleu et blanc de l'Argentine. Eux, ils servent sous le drapeau blanc et jaune du Vatican".

Castelgandolfo (CCC) — L'observatoire d'astronomie du Vatican et le laboratoire d'astrophysique, à Castelgandolfo, travaillent activement, en collaboration avec tous les observatoires du monde, à l'établissement de la carte générale du ciel.

On apprend que ces travaux sont fort avancés, si bien que l'oeuvre entreprise pourra être achevée prochainement. Le catalogue contiendra les noms et positions de toutes les étoiles visibles soit à l'œil nu soit avec des instruments d'une certaine dimension.

ST-JOACHIM

Les cérémonies pascales ont été célébrées dans la paroisse par des manifestations de grande piété. Le reposoir du Jeudi saint avait été préparé avec beaucoup de soins. Les adorateurs de ce Jeudi saint gardèrent gravé dans leur âme la douce piété qui se dégageait de ce reposoir. Le soir à 9.30 les Chevaliers de Colomb s'y réunirent pour commencer un voyage de prière et de chant à sept autres reposoirs de la ville. Le Vendredi saint à trois heures l'église était comble pour le Chemin de la Croix présidé par notre curé, le R. P. Michaud. Le R. P. Ferland prononça à chaque station, en chaire et au micro, d'une voix forte et très impressionnante, des paroles des plus appropriées à la circonstance. Les cérémonies du Samedi saint débutèrent à 8.30 du soir par la bénédiction du feu et du cierge pascal. Il y eut un grand nombre de communions. Et le jour de Pâques demeura un jour inoubliable pour les 26 petits enfants qui faisaient leur première Communion à la messe de 9 heures, accompagnés de leurs parents. Après la messe une photo-souvenir fut prise devant le presbytère.

Mlle Louise Dupuis, Adèle Pepin et Alina Blain se sont distinguées lundi dernier lors du festival annuel de musique. Elles ont obtenu plus de 80% dans les concours pour les écoliers de moins de 14 ans. Félicitations à ces jeunes étudiantes.

M. Ugel Chomière a terminé sa carrière comme conducteur sur les Chemins de Fers Canadien Pacifique le 3 avril dernier. Tout en continuant de demeurer dans la paroisse il s'intéressera à ses loirs préférés, la culture du jardin et la pêche.

M. J.-P. Provost, lors de son retour d'un voyage par avion à Valleyfield visiter sa vieille mère malade Mme W. Brunet, apprit le décès de cette chère maman âgée de 83 ans. Nous offrons à Mme Provost nos sincères condoléances.

M. et Mme C.-E. Joly, leur fils Robert, M. et Mme Doris Plante, Mlle Noëlla et Léa Boutin, Mlle Rose Plante et Blanche Prevost ont tous passé la vacance de Pâques à St-Paul.

Mlle Marie-Claire Brassard et Dorothy Nault sont parties pour une randonnée de trois semaines aux Etats-Unis, elles visiteront Spokane, San Diego, San Francisco, et elles se rendront ensuite au Mexique.

M. le Dr et Mme C. Bisson ainsi que leurs enfants de Bonnyville ont passé quelques jours chez les parents de Mme Bisson, M. et Mme R. Provost.

M. et Mme F. Ouellet de Calgary accompagnés de leurs enfants sont en visite chez leurs parents et amis de la ville.

M. et Mme J.-M. Fontaine ont reçu en visite, leur fille Lorraine ainsi que son mari, M. F. Olson.

En vacance chez M. et Mme Aimé Trudeau, Mme Odila Baril et son fils Maurice, de Bonnyville.

Parmi nos malades à l'hôpital récem-

ment: M. A. Trudeau, M. Florent Morin, Mme J. Villeneuve. Nous leur souhaitons un prompt rétablissement.

Mlle Gisèle Labonté est revenue lundi soir, par avion, à Edmonton. Elle est allée passer une semaine à Fischer Creek, où elle visita son frère et plusieurs amis.

L'un des plus grands désastres jamais enregistrés au Canada fut une tempête de quatre jours sur les Grands Lacs en 1913 au cours de laquelle 900 marins ont perdu la vie.

Les banques à charte canadiennes font affaire à l'étranger par l'entremise de quelque 100 succursales, agences et subsidiaires.

A bord d'un avion
AIR FRANCE
c'est déjà

La France qui vous accueille

MONTREAL PARIS

- Une ambiance unique et une cuisine exquise dignes des meilleures traditions françaises.
- Une sécurité parfaite avec des pilotes ayant à leur actif plus d'un million de milles de vol.

AIR FRANCE

Le plus vaste réseau aérien mondial

Consultez votre agent de voyage, le chemin de fer ou AIR FRANCE, Immeuble de l'Aviation Internationale, rue Dorchester ouest, Montréal, UN 4-2524

En Mission dans l'Ouest Canadien

ou Mémoires de l'abbé H. Garnier.

Cette brochure est en vente à la librairie française
10008 - 109ème rue, Edmonton

au presbytère de Lamoureux et chez l'abbé Garnier à Végreville

Prix: \$1.50 — Par la poste: \$1.60

Cédule des Retraites Fermées

Etoile du Nord, Saint-Albert.

Les retraites sont de 2 jours, commençant et finissant à 8h. p.m.
du mardi au jeudi et du vendredi au dimanche

19-21 avril (pour jeunes filles)

Mlle Hélène Dansereau, Beaumont — Tél. 97293 - 24

22-24 avril (pour dames)

Mme C.-E. Joly — Tél. 23834

Mme A.-M. Lachambre — Tél. 44669

29 avril - 1er mai (pour jeunes gens)

M. Jos. Kéroack — Tél. 43495

Pour renseignements supplémentaires, s'adresser à
Mme Léo Ayotte, 9222 - 112e rue — Tél. 23686

ou
Rév. P. Directeur, Etoile du Nord, St-Albert, Tél. 22R3

10 JOURS
D'AUBAINES

sur le
CANADIEN NATIONAL

19 et 20 avril
et
17 et 18 mai
entre
Edmonton et Saskatoon
Edmonton et Winnipeg
Edmonton et Vancouver

Limite de retour: 10 jours
A SASKATOON
\$12.55 aller-retour Épargne \$7.95
A WINNIPEG
\$30.70 aller-retour Épargne \$19.50
Taux d'aubaines aussi entre les gars mentionnés et les gars intermédiaires, avec épargne proportionnelle.
A VANCOUVER
\$29.30 aller-retour Épargne \$18.60

- Bon pour voiture de jour seulement
- Pas d'arrêt
- Bagages compris
- Enfants, 5 ans et moins de 12 ans, moitié prix
- Enfants moins de 5 ans, gratuits.

Information de votre Agent Canadien National ou du Bureau des Billets, avec Jasper et 100e rue. Tél. 21712, 24057; au bureau de la gare, tél. 24731, 22732.

CANADIEN NATIONAL